

CATALOGO RICAMBI
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE DE PIECES DETACHEES
ERSATZKATALOG
CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO



OMNIA 26-26/32

ED. 06-2007

Doc. 10008185
Cod. 408543

Le descrizioni contenute nella presente pubblicazione non si intendono impegnative.
L'azienda pertanto, si riserva il diritto di apportare in qualunque momento, le eventuali modifiche ad organi, dettagli, forniture di accessori, che essa ritiene convenienti per un miglioramento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo o commerciale.
La riproduzione anche parziale dei testi e dei disegni, contenuti nella presente pubblicazione, è vietata ai sensi di legge.

L'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche di carattere tecnico e/o di dotazione. Le immagini sono da intendersi di puro riferimento e non vincolanti in termini di design e dotazione.

The contained descriptions in the present publication are not binding. The Manufacturer therefore reserves itself the right to bring in whatever moment possible organs changes, details or supplies of accessories, that it holds convenient for an improvement, or for any demand of constructive or commercial character.
The partial reproduction of the texts and diagrammes contained in the present catalog, is forbidden by law.

The Manufacturer reserves itself the right to bring changes of technical character and/or of endowment. The images are meant of pure reference and not binding in terms of design and endowment.

Les descriptions contenu dans la présente publication ne s'entendent pas contraignant. Le Fabricant donc, il se réserve le droit d'apporter dans n'importe quel moment, les modifications éventuelles à organes, détails, fournitures d'accessoires, qu'elle croit convenables pour une amélioration ou pour n'importe quel exigence de caractère constructif ou commercial.

La reproduction partielle aussi des textes et des dessins, contenu dans le présent catalogue, elle est prohibée aux termes de la loi.

Le Fabricant se réserve le droit d'apporter modifications de caractère technique et/ou de dotation. Les images sont à s'entendre en référence pure et pas contraignants en termes de design et dotation.

Die Beschreibungen, welche in der vorliegenden Veröffentlichung vorhanden sind, sind nicht verpflichtend. Die Firma behält sich das Recht vor jederzeit eventuelle Modifikationen an wesentlichen Baugruppen, Details und Zubehör-Teilen durchzuführen, wenn dies für vorteilhaft bewertet wird und zu einer Verbesserung führt oder aufgrund von konstruktiven oder kommerziellen Anforderungen.

Die Vervielfältigung, auch wenn es sich nur um Text-Auszügen oder Abbildungen handelt, der vorliegenden Bedienungsanleitung ist entsprechend dem Gesetz untersagt.

Die Firma behält sich das Recht vor technische Eigenschaften und Ausstattungen zu modifizieren. Die Abbildungen sind zum Verständnis und dienen als Bezug und sind nicht bindend in Bezug auf Design und Ausstattung.

Las descripciones contenidas en la presente publicación no son empeñativas. La Empresa por lo tanto se reserva el derecho de aportar en cualquier momento, eventuales modificaciones a órganos, detalles, suministros de accesorios, que ella crea conveniente para una mejoría o por cualquier exigencia de carácter constructivo o comercial.
La reproducción parcial de los textos y los diseños, contenidos en el presente catálogo, está prohibida por la ley.

La Empresa se reserva el derecho a aportar modificaciones de carácter técnico e/o de dotación. Las imágenes son de pura referencia y no vinculantes en términos de diseño y dotación.



CATALOGO RICAMBI

INTRODUZIONE

Il presente vuole essere da guida per l'ordinazione delle parti di ricambio ed è stato realizzato in modo da consentire una rapida identificazione della macchina in tutte le sue versioni e quindi una rapida visualizzazione dei pezzi che la compongono.

MODALITA' DI ORDINAZIONE

Per facilitare la ricerca di magazzino e la spedizione dei pezzi di ricambio, si pregano vivamente i Sigg. Clienti di attenersi alle seguenti norme e specificare sempre :

- a) modello e numero di matricola della macchina;
- b) numero di posizione e numero di tavola dove sono rappresentati;
- c) codice di ordinazione e denominazione;
- d) quantità dei pezzi desiderati;
- e) indirizzo esatto e ragione sociale del Committente, completo con l'eventuale recapito per la consegna della merce;
- f) mezzo di spedizione desiderato. (Nel caso questa voce non sia specificata la Ditta Costruttrice si riserva di usare a sua discrezione il mezzo più opportuno).

SPARE PARTS CATALOGUE

INTRODUCTION

This catalogue is intended to serve as a guide for the ordering of spare parts and is designed to facilitate rapid identification of the machine in all its versions and to rapid location of its component parts.

HOW TO ORDER

For the purpose of simplifying stock searching and the delivery of spare parts, we would ask our customers to observe the following standard procedures, at all times specifying:

- a) the model and part number of the machine;
- b) the position number and the number of the chart in which the parts appear;
- c) ordering code and part name;
- d) quantity of parts required;
- e) precise address and company status of the purchaser placing the order, complete with address for delivery of the goods;
- f) shipping means required.

CATALOGUE DES PIECES DE RECHANGE

INTRODUCTION

Le présent catalogue a pour but de guider l'utilisateur dans les commandes de pièces détachées. Il a été réalisé pour faciliter une identification rapide de la machine dans toutes ses versions et permet ainsi un repérage rapide de ses composants.

COMMENT PASSER COMMANDE

Afin de simplifier la recherche dans le magasin et l'expédition des pièces de rechange, nous prions notre clientèle de respecter la procédure suivante en indiquant toujours:

- a) le modèle et numéro de la machine;
- b) le numéro de la position et numéro du tableau sur lequel figure la pièce;
- c) la référence et la dénomination;
- d) la quantité des pièces demandées;
- e) l'adresse exacte et la raison sociale de l'acheteur qui passe la commande, en indiquant l'adresse de livraison;
- f) le moyen de transport désiré (dans le cas où ceci n'est pas précisé l'expéditeur se réserve le droit de choisir le transporteur).

ERSATZTEILKATALOG

EINLEITUNG

Der vorliegende Katalog versteht sich als Führer für Ersatzteile und soll eine rasche Identifikation der Maschine in all ihren Ausführungen ermöglichen und daher ein sofortiges Erkennen der Teile, aus denen sie besteht.

BESTELLVORSCHLAG

Um ein Auffinden im Lager und den Versand der Ersatzteile zu erleichtern, werden die Kunden ersucht, sich an folgende Normen zu halten und immer folgendes anzugeben:

- a) Modell- und Gerätenummer;
- b) Positions- und Tafelnummer, wo sie dargestellt sind;
- c) Bestellnummer und Handelsbezeichnung;
- d) Menge der gewünschten Teile;
- e) Genaue Adresse und Firmennamen des Auftraggebers, gemeinsam der ev. Anschrift für die Zusendung der Ware;
- f) Die gewünschte Versandart (falls nicht angegeben, behält sich der Lieferant das Recht vor, die günstigste Art zu wählen).

CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO

INTRODUCCIÓN

Ese catálogo quiere servir como guía para pedir las piezas de repuesto y se ha realizado de manera de consentir una rápida identificación de la máquina en todas sus versiones y por consiguiente una rápida individuación de las piezas que la componen.

MODALIDADES DE LOS PEDIDOS

Para la búsqueda en el almacén y el envío de las piezas de repuesto, se ruega encarecidamente a los Sres. Clientes de seguir las reglas siguientes y de especificar siempre:

- a) el modelo y el número de matrícula de la máquina;
- b) el número de posición y el número de la tabla donde son representadas;
- c) el código de pedido y la denominación;
- d) el número de piezas que se desean;
- e) las señas exactas y la razón social del Comitente, indicando también las señas eventuales para la entrega de la mercancía;
- f) El medio de envío que se desea. (En caso de que ese dato no se haya especificado, la Empresa Constructora se reserva el derecho de utilizar a su elección el medio más adecuado).

SIMBOLOGIA USATA NEL CATALOGO

SYMBOLOGY USED IN THE CATALOGUE

SIMBOLE DANS LE CATALOGUE

SIMBOLGEBRAUCH IM KATALOG

SIMBOLOGIA EMPLEADA EN EL CATALOGO

→ | XXXXXXXX

Codice utilizzato fino alla matricola indicata
Code used up to the indicated serial number
Code utilisé jusqu'au numéro indiqué
Artikel benutzt bis zur angegebenen Nummer
Código utilizado hasta el número indicado

XXXXXXX I →

Codice utilizzato dalla matricola indicata
Code used from the indicated serial number
Code utilisé à partir du numéro indiqué
Artikel benutzt ab angegebenen Nummer
Código utilizado desde el número indicado



SOMMARIO

SUMMARY / SOMMAIRE / INHALTSANGABE / ÍNDICE

TAV. 01 GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE OMNIA 26

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLOS

TAV. 01A GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE OMNIA 26/32

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLOS

TAV. 02 GRUPPO RIDUTTORI

REDUCTION GEARS ASSEMBLY / GROUPE DE REDUCTEURS / GETRIEBEGRUPPE / GRUPO REDUCTORES

TAV. 03 GRUPPO TERGIPAVIMENTO OMNIA 26

SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

TAV. 03A GRUPPO TERGIPAVIMENTO OMNIA 26/32

SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

TAV. 04 GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO

SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY / GROUPE COMMANDE DE SUCEUR / GRUPPE SAUGFUSSBETÄTIGUNG / GRUPO MANDO LIMPIAPAVIMENTOS

TAV. 05 GRUPPO TELAIO OMNIA 26

FRAME ASSEMBLY / GROUPE DE CHASSIS / FAHRGESTELL GRUPPE / GRUPO BASTIDOR

TAV. 05A GRUPPO TELAIO OMNIA 26/32

FRAME ASSEMBLY / GROUPE DE CHASSIS / FAHRGESTELL GRUPPE / GRUPO BASTIDOR

TAV. 06 GRUPPO TRAZIONE

TRACTION ASSEMBLY / GROUPE DE TRACTION / ANTRIEBSGRUPPE / GRUPO DE TRACCION

TAV. 07 GRUPPO FRENO

BRAKE ASSEMBLY / GROUPE DE FREIN / BREMSANLAGE / GRUPO FRENO

TAV. 08 GRUPPO SERBATOIO RECUPERO

RECOVERY TANK ASSEMBLY / GROUPE DE RESERVOIR EAU SALE / SCHMUTZWASSERTANK GRUPPE / GRUPO TANQUE AGUA SUCIA

TAV. 09 GRUPPO SERBATOIO SOLUZIONE

SOLUTION TANK ASSEMBLY / GROUPE DE RESERVOIR EAU PROPRE / LAUGENTANK GRUPPE / GRUPO TANQUE SOLUCION

TAV. 10 GRUPPO ASPIRAZIONE

SUCTION ASSEMBLY / GROUPE DE ASPIRATION / SAUGGRUPPE / GRUPO DE ASPIRACION

TAV. 11 GRUPPO CARROZZERIA

BODYWORK ASSEMBLY / GROUPE CARROSSERIE / FAHRGESTELL GRUPPE / GRUPO CARROCERIA

TAV. 12 COMPONENTI ELETTRICI – COMANDO MARCIA

ELECTRIC COMPONENTS – DRIVE CONTROL / COMPOSANTS ELECTRIQUES – COMMANDE DE MARCHE / ELEKTROTEILE – BETRIEBSBETÄTIGUNG / COMPONENTES ELÉCTRICOS – MANDO MARCHA

TAV. 13 GRUPPO MARTINETTO BASAMENTO

ACTUATOR BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE DE VERIN BROSSES / GRUPPE HEBEKONTROLLE BÜRSTENGESTELL / GRUPO GATO BANCADA CEPILLOS

TAV. 14 ACCESSORI

ACCESSORIES / ACCESSOIRES / ZUBEHÖRTEILE / ACCESORIOS

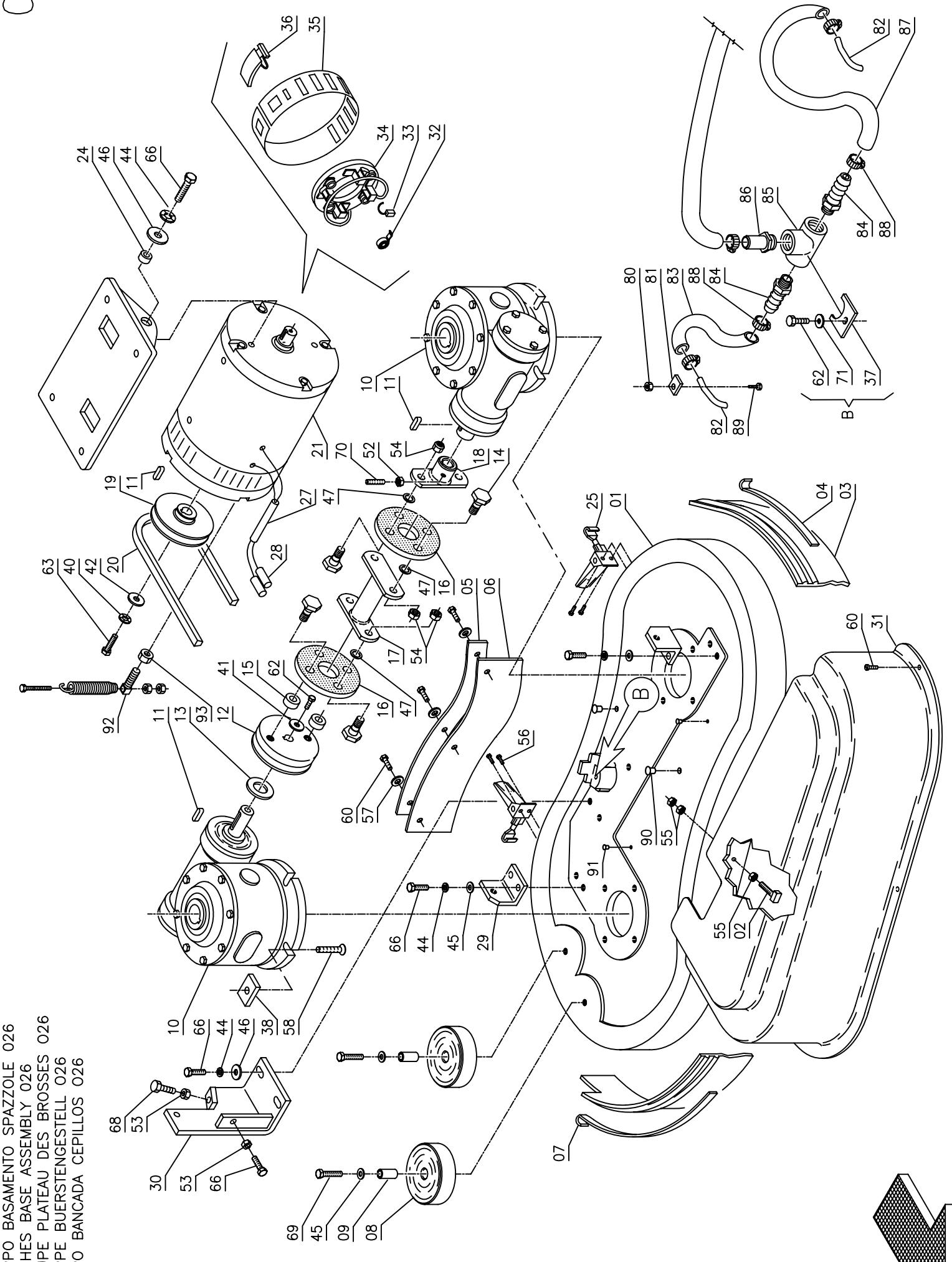
TAV. 15 GRUPPO BLOCCO SPAZZOLE ED ACQUA (OPT.)

BRUSHES AND WATER BLOCK ASSEMBLY / GROUPE DE BLOQUE BROSSES E EAU / GRUPPE BÜRSTENBLOCKIE WASSER / GRUPO BLOQUEO CEPILLOS E AGUA

TAV. 16 GRUPPO TERGIPAVIMENTO IN FERRO COD. 200227 (OPT.)

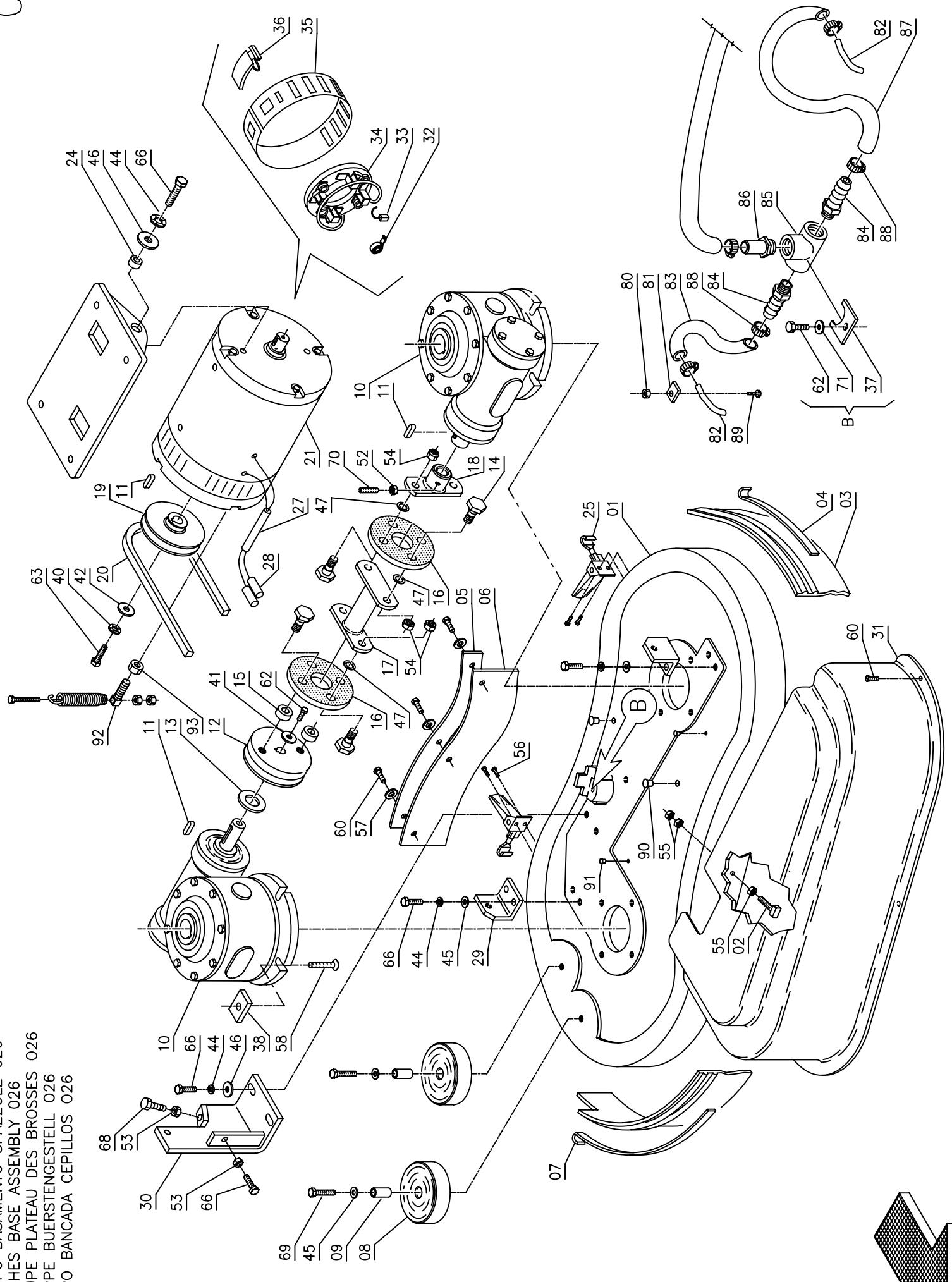
SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

01



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	210420	1	1	BASAMENTO SPAZZOLE	BRUSHES BASE	EMBASE DES BROSSES	BURSTENGESTELL	BANCADA CEPILLOS
2	204949	1	1	VITE SPECIALE	SPECIAL SCREW	VIS SPECIALE	SPEZIALSCHRAUBE	TORNILLO ESPECIAL
3	201111	1	1	PARASPRUZZI	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
4	400360	1	1	LISTELLO PARASPRUZZI SX	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
5	400362	1	1	LISTELLO PARASPRUZZI POST	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
6	405490	1	1	PARASPRUZZI POSTERIORE	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
7	400361	1	1	LISTELLO PARASPRUZZI SX	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
8	405708	2	2	RUOTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
9	406021	2	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
10	407905	2	2	RIDUTTORE COMPLETO	REDUCTION GEAR ASSEMBLY	REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBE KOMPLETT	REDUCTOR COMPLETO
11	408402	3	3	CHIAVETTA 5x5x20 UNI 6604/69	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVJA
12	202495	1	1	PULEGGIA RIDUTTORE DX	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHIEBE	POLEA
13	208880	1	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHULSE	DISTANCIADOR
14	205310	8	8	COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
15	208877	2	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHULSE	DISTANCIADOR
16	400359	2	2	GIUNTO ELASTICO	FLEXIBLE COUPLING	ENTRAINEMENT ELASTIQUE	GUMMIKUPPLUNG	ACOPLAMIENTO ELASTICO
17	205308	1	1	ALBERO TRASMISSIONE	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
18	205309	1	1	MOZZO RIDUTTORE	REDUCTION GEAR HUB	MOYEU REDUCTEUR	GETRIEBENABE	CUBO REDUCTOR
19	202494	1	1	PULEGGIA MOTORE	MOTOR PULLEY	POULIE DE MOTEUR	RIEMENSCHIEBE MOTOR	POLEA DE MOTOR
20	407640	1	1	CINGHIA	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA
21	407739	1	1	MOTORE 36V-900W	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
24	409018	2	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
25	410312	2	2	GANCI A LEVA 70-25 COMPL.	HOOK ASSEMBLY	CRIOCCHET COMPLET	VERSCHLUSSKLAMMER	GANCHO COMPLETO
27	202121	1	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	SCHUTZMANTEL	VAINA
28	209375	2	2	TUBETTO ISOLANTE	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
29	203327	2	2	SUPPORTO LATERALE	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
30	203328	1	1	SUPPORTO TERZO PUNTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
31	400398	1	1	CARTER BASAMENTO	BASE COVER	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION BANCADA
32	406968	4	4	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
33	409420	4	4	SPAZZOLA MOTORE	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	KOHLEBURSTE	ESCOBILLA MOTOR
34	409699	1	1	PORTASPAZZOLE	CARBON BRUSH HOLDER	PORTE CHARBON	KOHLEBURSTENHALTERUNG	PORTAESCOBILLAS
35	410131	1	1	FASCETTA APERTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
36	410132	1	1	GANCI	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO
37	206248	1	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
38	204952	8	8	PIASTRINA M8	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
40	409336	2	2	RONDELLA Ø6 DENTELLATA	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
41	409160	1	1	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
42	409162	2	2	RONDELLA Ø6x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	UNTERLAGSCHEIBE

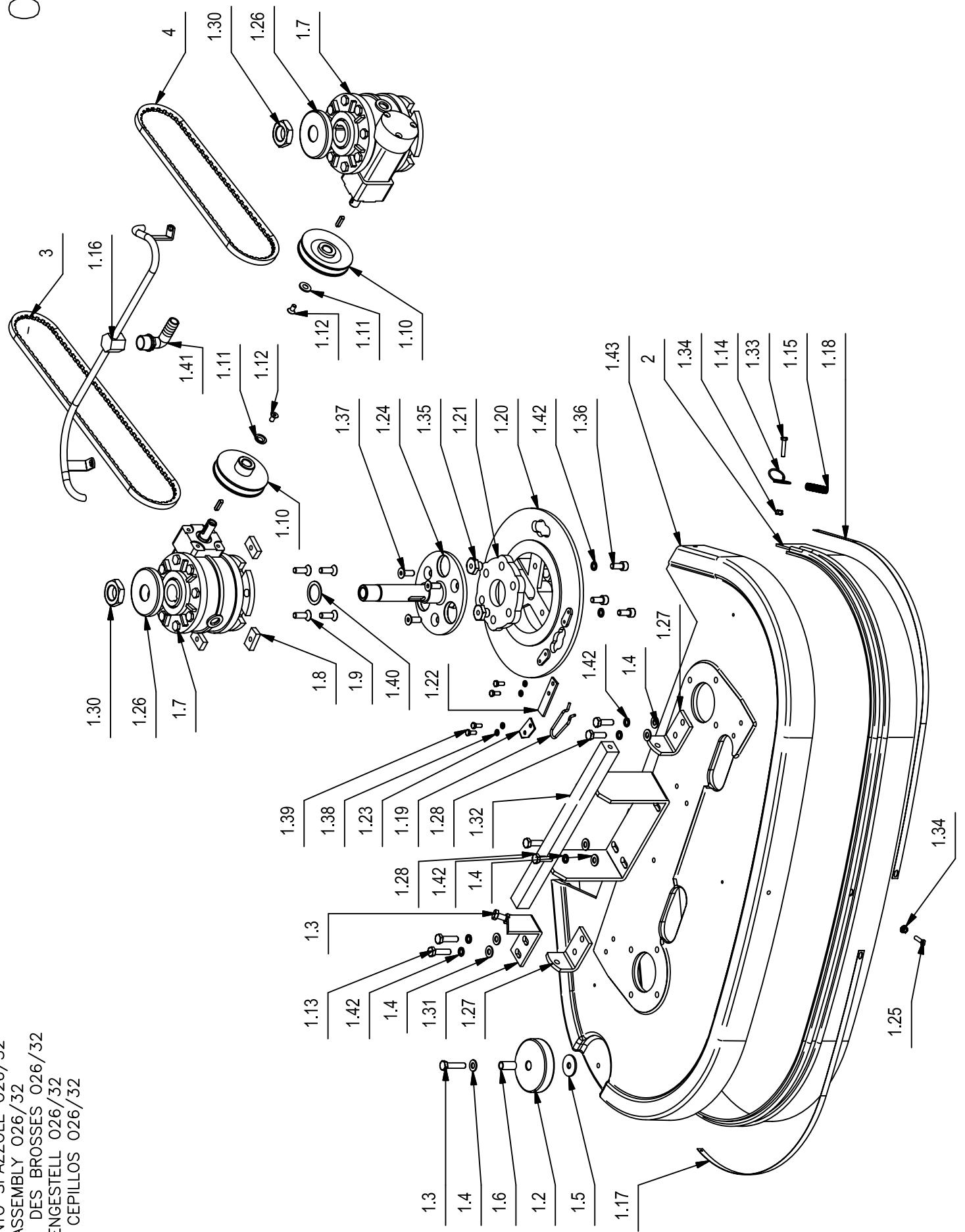
GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE 026
BRUSHES BASE ASSEMBLY 026
GROUPE PLATEAU DES BROSSES 026
GRUPPE BUErstengestell 026
GRUPO BANCADA CEPILLOS 026



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Benennung	Descripción
44		409181	10	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCKWASHER	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
45		409175	16	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
46		409179	10	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
47		409191	6	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
52		409082	2	DADO AUTOBL. M6 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE
53		409046	2	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	TUERCA
54		409090	6	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE
55		409038	2	DADO M5x3.5 UNI 5589	NUT	ECROU	TUERCA
56		408769	4	VITE M4x10 TC INOX UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE
57		409150	10	RONDELLA Ø5x11 UNI 6592	WASHER	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
58		408672	10	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE
60		408848	10	VITE M5x10 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	TORNILLO
62		407663	1	VITE M6x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO
63		407665	1	VITE M6x18 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO
66		408674	4	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE
68		408676	13	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE
69		408678	1	VITE M8x35 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE
70		408904	1	GRANO M6x16 E.I. UNI 5927	DOWEL	VIS	MADENSCHRAUBER
71		409156	1	RONDELLA Ø6x12 UNI 6592	WASHER	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
80		409082	2	DADO AUTOBL. M6 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE
81		201108	2	LAMA FINECORSÀ	BLADE	PLAQUE	PLATTE
82		201162	2	TUBO USCITA ACQUA	PIPE	TUBE	ROHR
83		209625	1	TUBO Ø10x140	PIPE	TUBE	ROHR
84		410389	2	PORTAGOMMA DIRITTO 1/2M D.13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS
85		410366	1	RACCORDO A -T- 1/2" G-F.	T-FITTING	RACCORD AT	T-VERSCHRAUBUNG
86		205020	1	PORTAGOMMA 1/2" D.16	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS
87		209582	1	TUBO DI GOMMA	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH
88		410292	4	FASSETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE
89		408660	2	VITE M6x40 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE
90		408846	5	TAPPO A SCATTO	CAP	CAP	KAPPE
91		409836	3	TAPPO	CAP	CAP	KAPPE
92		203335	1	VITE SPECIALE	SCREW	VIS	SCHRAUBE
93		409059	1	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER

10

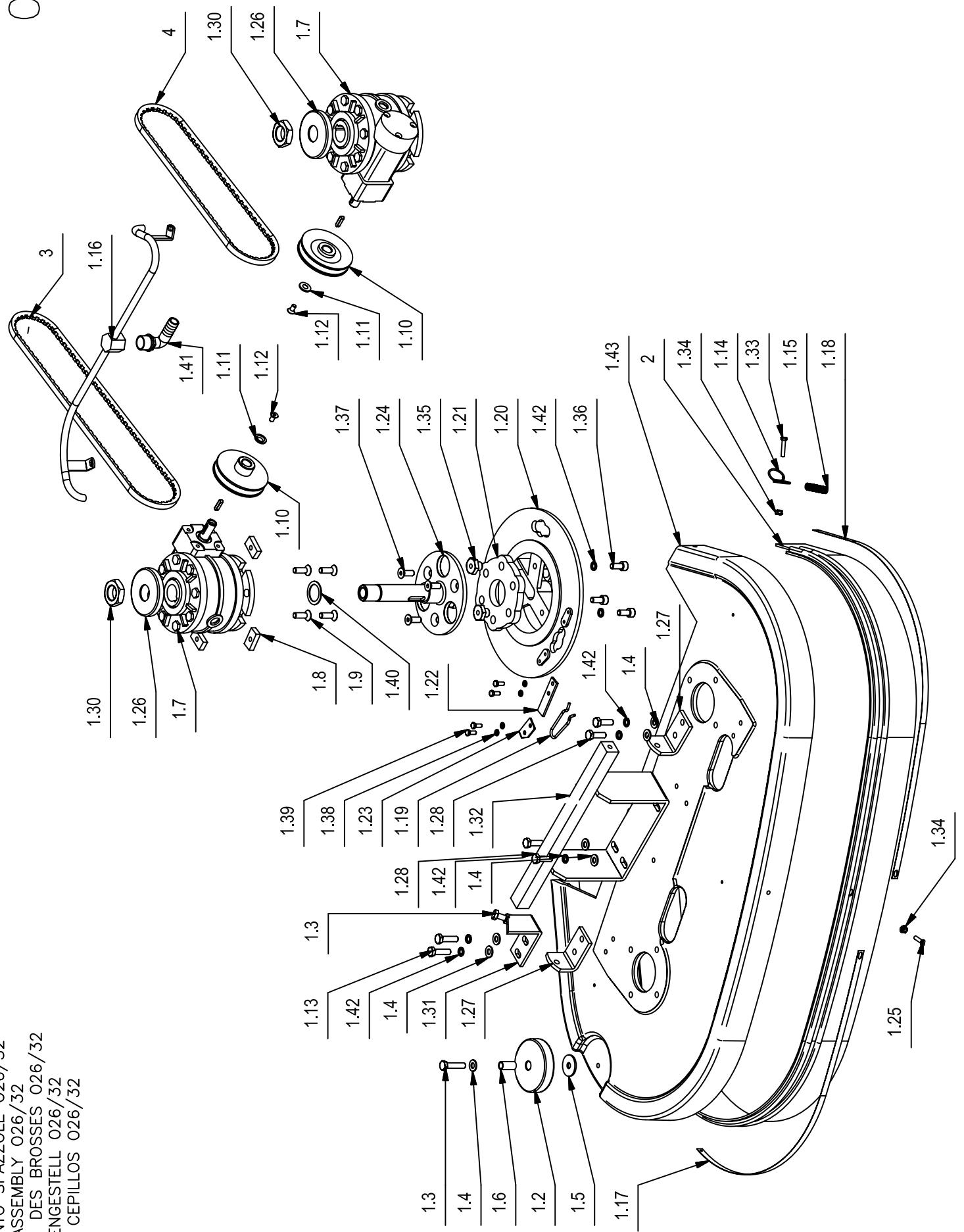
GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE 026/32
GRUPPO BRUSHES CASE ASSEMBLY 026/32
GROUPE PLATEAU DES BROSSES 026/32
GRUPPE BUERSTENGESTELL 026/32
GRUPO BANCADA CEPILLOS 026/32



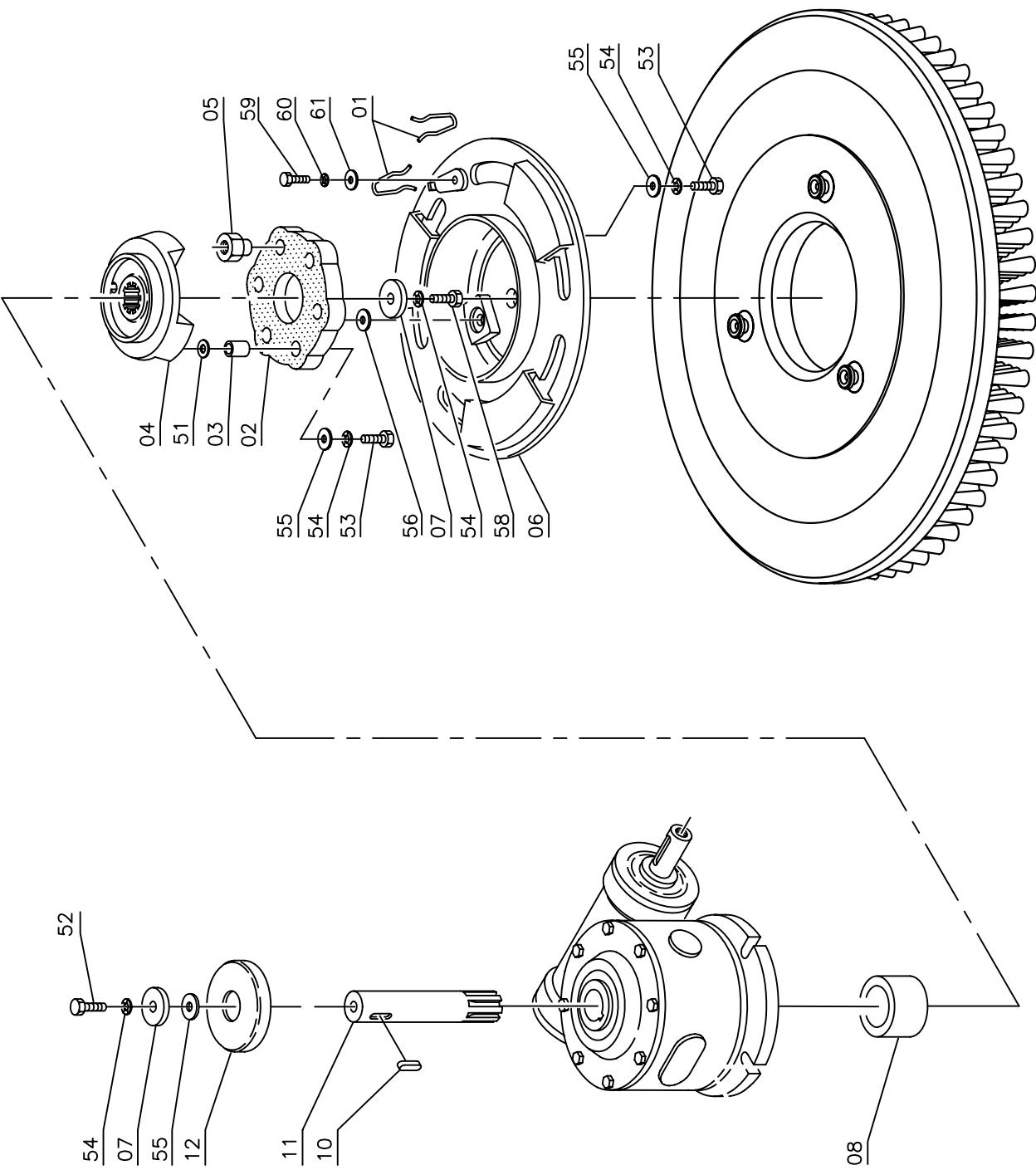
POS.	QTA	CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1.2	1	405708	RUOTA PARACOLPI	WHEEL	RAD	RUEDA
1.3	2	408700	VITE M8X35 TE UNI 51737 FP ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.4	9	409175	ROSETTA 8x7x1.6 UNI 6592 ZINC	WASHER	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.5	1	409180	ROSETTA 9x32x2.5 UNI 6593 ZINC	WASHER	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.6	1	408021	BOCCOLA D=12 d=9 S=24 OT58	BUSHING	BUCHSE	CASQUILLO
1.7	2	407905	RIDUTTORE COMPLETO	REDUCTION GEAR ASSEMBLY	REDUCTEUR COMPLET	REDUCTOR COMPLETO
1.8	8	204952	PIASTRINA M8	PLAQUE	PLAQUETTE	PLAQUETA
1.9	8	408986	VITE M8x25 TPSEI UNI5933 ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.10	2	202497	PULEGGIA RIDUTTORE	PULLEY	RIEMENSCHEIBE	PULERA
1.11	2	204947	RONDELLA 6x18x2 SVASATA	WASHER	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.12	2	408965	VITE M6x12 TPSEI UNI5933 ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.13	2	408676	VITE M8x30 TE UNI 51739 ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.14	2	400415	ANELLO AGGANCIO MOLLA	RING	RING	ANILLO
1.15	2	408113	MOLLA 10x1.1x55	SPRING	RESSORT	RESORTE
1.16	1	203260	TUBI ACQUA	TUBE	WASSER ROHR	TUBO AGUA
1.17	1	400256	LISTELLO PARASPRUZZI SX	PLAQUETTE GAUCHE	LEISTE LINKS	LISTON IZQUIERDO
1.18	1	400257	LISTELLO PARASPRUZZI DX	PLAQUETTE DROITE	LEISTE RECHTS	LISTON DERECHO
1.19	2	408124	MOLLA BLOCCAGGIO SPAZZOLA	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.20	2	204948	PIATTO PORTASPAZZOLA	BRUSHPLATE	BÜRSTENTRÄGER	PLATO PORTACEPILLO
1.21	2	400255	GIUNTO ELASTICO	JOINT	SCHLOSS	JUNTA
1.22	2	200040	FERMO PER SPAZZOLA	STOP	STOPBELEG	PLAQUETA DE SUJEACION
1.23	2	203235	LAMA FISSAGGIO MOLLA	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
1.24	2	401440	ALBERO FLANGIATO	SHAFT	WELLE	EJE
1.25	1	204949	VITE M5x20 A2 SPECIALE	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.26	2	203322	PIATTELLO	PLATEAU	TRAEGER	PLATO
1.27	2	203407	SUPPORTO LATERALE	SIDE SUPPORT	SEITEN HALTERUNG	LATERAL SOPORTE
1.28	6	408674	VITE M8x25 TE UNI 51739 ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.29	2	408413	LINGUETTA 8x7x30 UNI 6604-69	KEY	KEIL	CLAVIA
1.30	2	408076	DADO M24x2 UNI 5589	NUT	MUTTER	TUERCA
1.31	1	213746	SUPPORTO TERZO PTO	SUPPORT	SUPPORT	SOPORTE
1.32	1	203408	SUPPORTO CENTRALE	CENTRAL SUPPORT	SUPPORT CENTRALE	SOPORTE CENTRAL
1.33	2	407648	VITE M6x25 TE UNI5739 A2	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.34	6	409124	DADO M6 SERPRESS	NUT	MUTTER	TUERCA
1.35	12	202467	BOCCOLA	BUSHING	BUCHSE	CASQUILLO
1.36	6	408810	VITE M8x18 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO
1.43	1	202551	BASEAMENTO SPAZZOLE	BASE	EMBASE	BANDADA

10

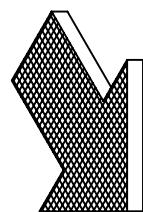
GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE 026/32
GRUPPO BRUSHES CASE ASSEMBLY 026/32
GRUPE PLATEAU DES BROSSES 026/32
GRUPPE BUERSTENGESTELL 026/32
GRUPO BANCADA CEPILLOS 026/32



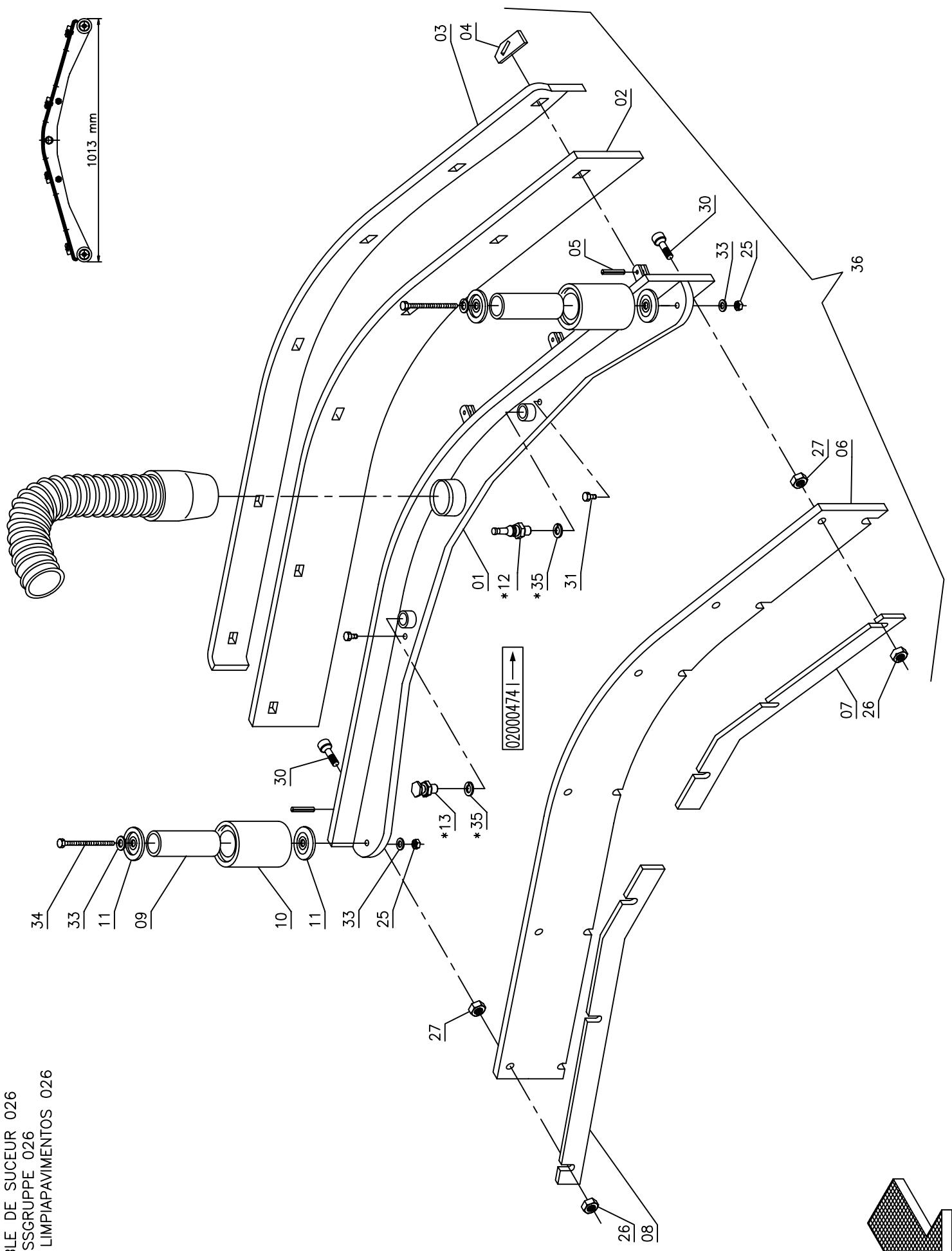
POS.	QTA	CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1.37	6	408981	VITE M8x22 TPSEI UNI5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE
1.38	8	409154	ROSETTA GROWER 5x1,6 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHIEBE
1.39	8	407644	VITE M5x12 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE
1.40	2	205980	RONDELLA 25,5x35x1,2	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHIEBE
1.41	1	410339	PORTAGOMMA A GOMITO	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS
1.42	14	415946	ROSETTA GROWER 8 UNI1751	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHIEBE
1.43	1	202551	BASAMENTO SPAZZOLE	BASE	GESTELL	SPRITZGUMMI
2	1	202248	PARASPRUZZI	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	PARASALPICADURAS
3	1	407640	CINGHIA SPZX 850	BELT	COURROIE	CORREA
4	1	408309	CINGHIA RE-X XPZ 710	BELT	COURROIE	CORREA



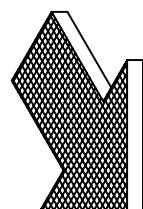
GRUPPO RIDUTTORE
REDUCTION GEARS ASSEMBLY
GROUPE DE REDUCTEURS
GETRIEBEGRUPPE
GRUPO REDUCTORES



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		408124	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
2		400255	2	GIUNTO ELASTICO	FLEXIBLE COUPLING	ENTRAINEMENT ELASTIQUE	GUMMIKUPPLUNG	ACOPLAMIENTO ELASTICO
3		202451	6	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
4		205989	2	FLANGIA	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
5		202467	6	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
6		205990	2	PIATTO PORTASPazzola	BRUSH PLATE	PLATEAU DE BROSSE	BURSTENTRÄGER	PLATO PORTACEPILLO
7		400167	4	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
8		201117	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
9		408413	2	CHIAVETTA 8x7x30	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVJA
10		201161	2	ALBERO RIDUTTORE	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
11		203322	2	PIATTELLO	CAP	RONDELLE DE PROTECTION	ABDECKUNG	PLATILLO
12		409175	6	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13		408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14		408676	12	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15		409181	16	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
16		409179	14	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17		409343	12	RONDELLA Ø8x18 CONTACT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18		408610	2	VITE M8x18 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19		407658	2	VITE M6x10 TE INOX UNI 5739	SCREW	VIS	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
20		409164	2	RONDELLA Ø6 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
21		409162	2	RONDELLA Ø6x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

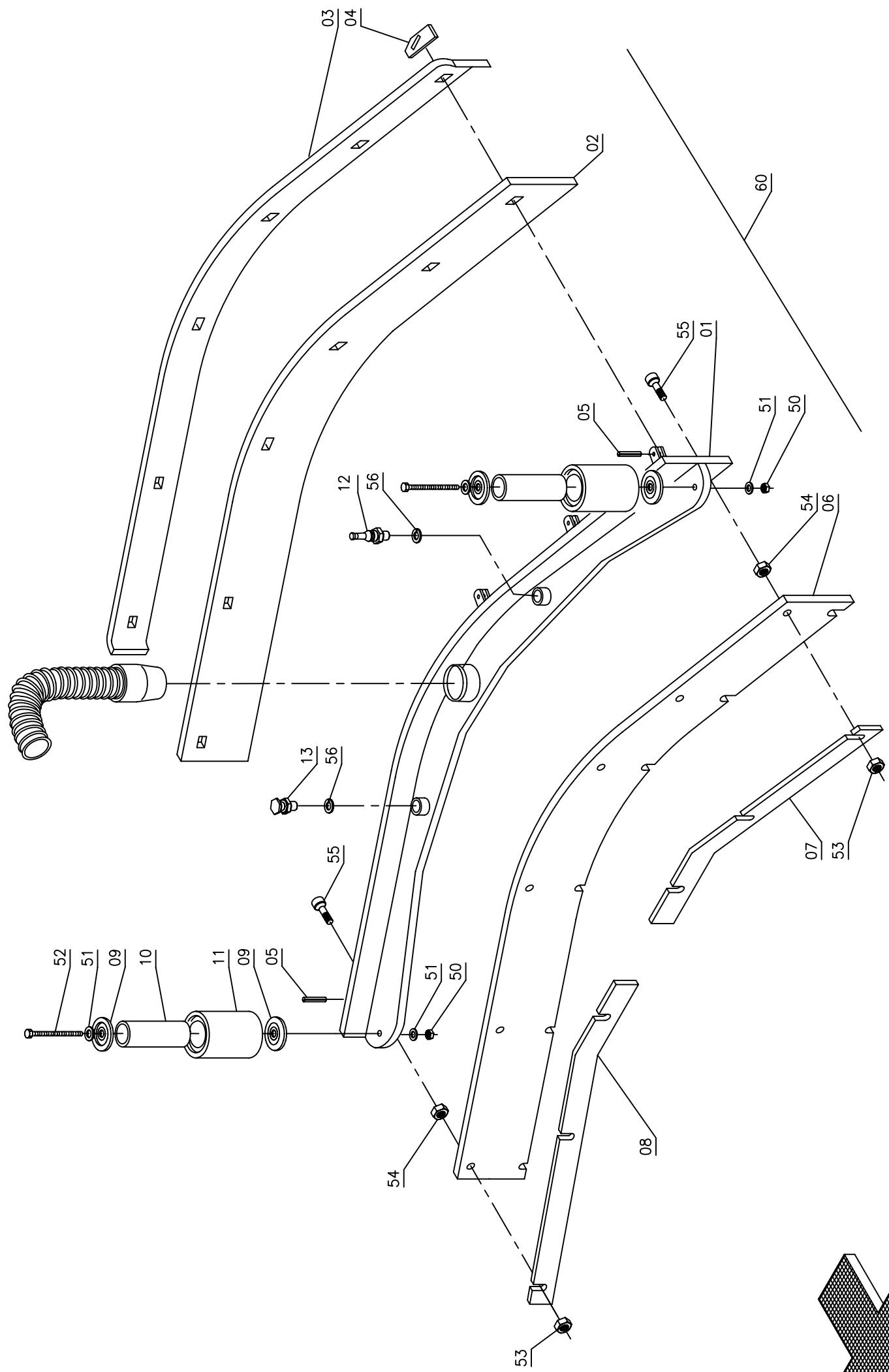


GRUPPO TERGIPIAVIMENTO 026
SQUEEGEE ASSEMBLY 026
ENSEMBLE DE SUCEUR 026
SAUGFUSSGRUPPE 026
GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS 026



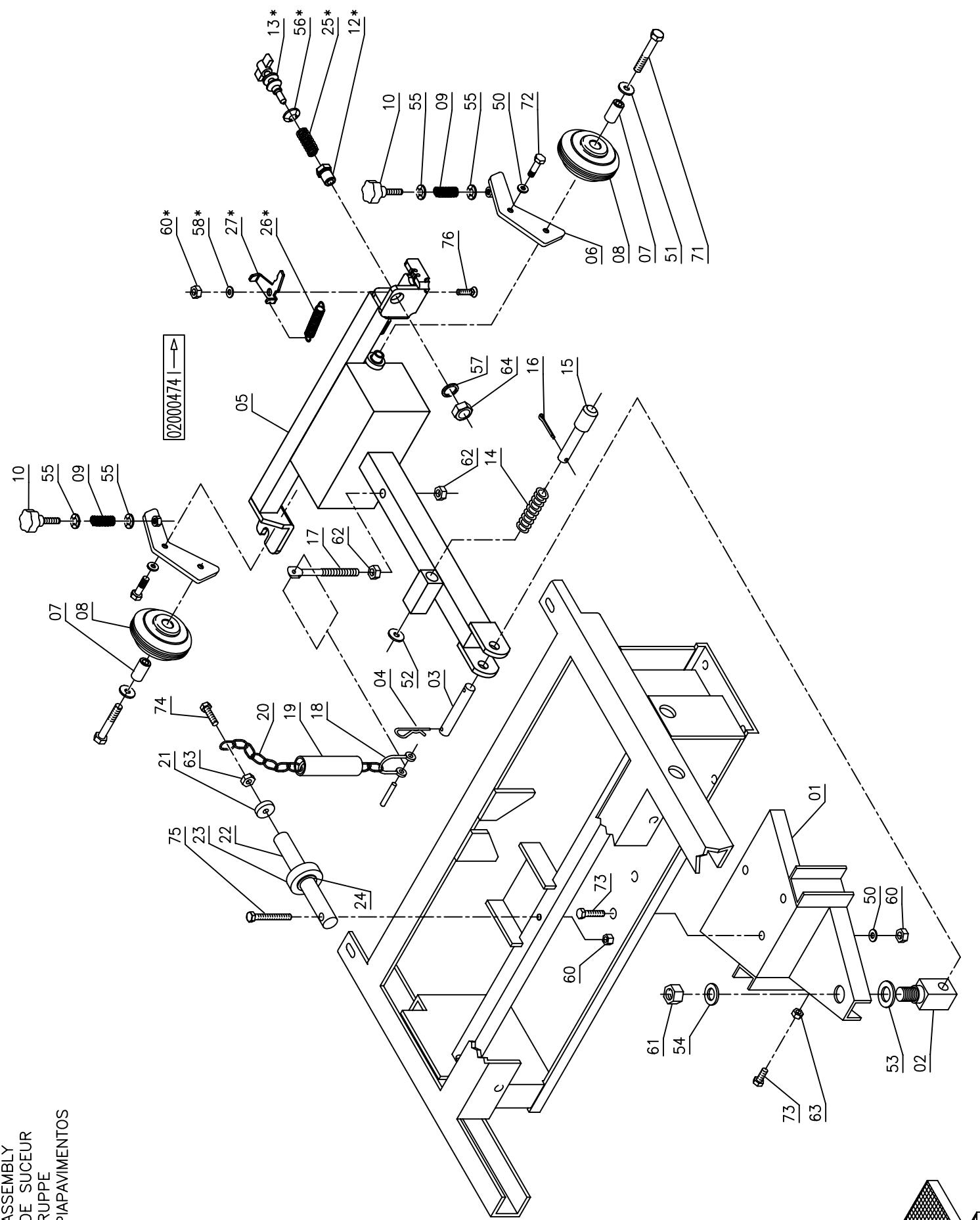
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	210339	1	1	CORPO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKORPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
2	406137	1	1	GOMMA POST. 33 SHORE	REAR RUBBER 33 SHORE	BAVETTE ARRIERE 33 SHORE	HINT. SAUGGUMMI 33 SHORE	GOMA TRASERA 33 SHORE
3	203349	1	1	LAMA PREMIGOMMA POSTER.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
4	206390	6	1	PIASTRINA FISSAGGIO LAMA	PLATE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNG	PLACA
5	409374	6	1	SPINA ELASTICA Ø5x14 UNI 68/73	SPRING PIN	FOURCHETTE	SPANNSTIFT	PASADOR
6	201113	1	1	GOMMA ANTERIORE	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
7	209983	1	1	LAMA PREMIGOMMA ANT. SX	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LINKE LEISTE	LISTON IZQUIERDO
8	203348	1	1	LAMA PREMIGOMMA ANT. DX	RIGHT BLADE	PLAQUETTE DROITE	RECHTE LEISTE	LISTON DERECHO
9	203353	2	1	PERNO GUIDA RUOTA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10	405711	2	1	RUOTA PARACOLPI Ø80	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
11	203352	4	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
12	204976	1	1	COLONNETTA AGGANCIO	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
13	204977	1	1	COLONNETTA DX	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
25	409090	2	1	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
26	409084	6	1	DADO M6 AUT. INOX UNI 6326	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
27	409045	6	1	DADO M6x3 INOX UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
30	408972	6	1	VITE M6x25 TPSEI INOX UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
31	408848	2	1	VITE M5x10 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	409191	4	1	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
34	408736	2	1	VITE M10x110 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
35	409206	2	1	RONDELLA Ø12 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
36	200225	1	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPLETO

03A

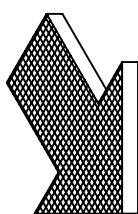


GRUPPO TERGIPIAVIMENTO 026/32
SQUEEGEE ASSEMBLY 026/32
ENSEMBLE DE SUCEUR 026/32
SAUGFUSSGRUPPE 026/32
GRUPO LIMPIAPIAVIMENTOS 026/32

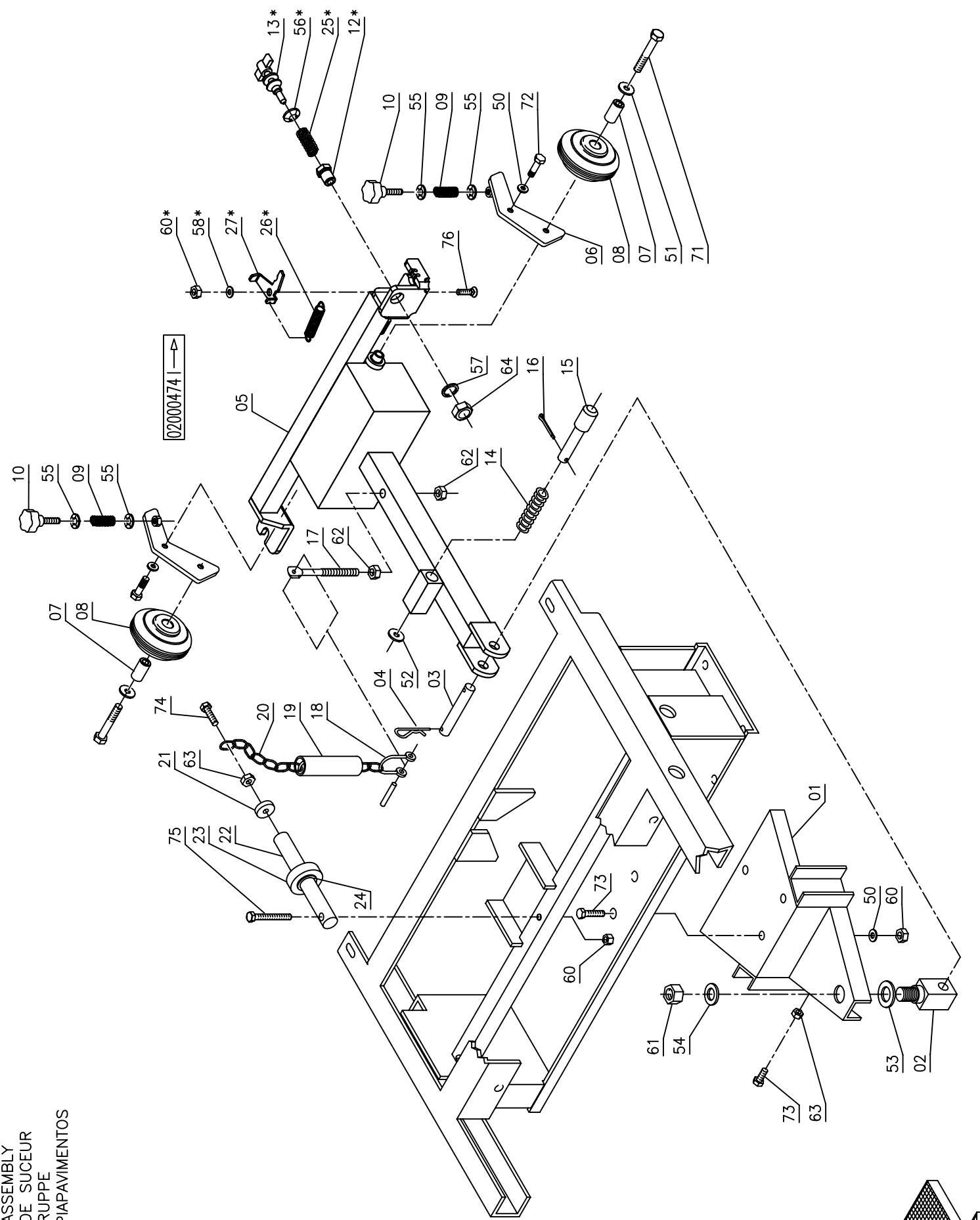
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	201125	1	CORPO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO PAVIMENTOS	
2	406094	1	GOMMA POSTERIORE 33 SHORE	REAR RUBBER 33 SHORE	BAVETTE ARRIERE 33 SHORE	HINT. SAUGGUMMI 33 SHORE	GOMA TRASERA 33 SHORE	
3	209964	1	LAMA PREMIGOMMA POSTER.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON	
4	206390	6	PIASTRINA FISSAGGIO LAMA	PLATE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNG	PLACA	
5	409374	6	SPINA ELASTICA Ø5x14 UNI 68/3	SPRING PIN	FOURCHETTE	SPANNSTIFT	PASADOR ELASTICO	
6	201112	1	GOMMA ANTERIORE	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA	
7	209963	1	LAMA PREMIGOMMA ANT. SN	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LINKE LEISTE	LISTON IZQUIERDO	
8	209962	1	LAMA PREMIGOMMA ANT. DX	RIGHT BLADE	PLAQUETTE DROITE	RECHTE LEISTE	LISTON DERECHO	
9	203352	4	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL	
10	203353	2	PERNO GUIDA RUOTA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO	
11	405711	2	RUOTA PARACOLPI Ø80	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA	
12	204976	1	COLONNETTA TERGI SN	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	COLUMNITA	
13	204977	1	COLONNETTA TERGI DX	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	COLUMNITA	
50	409090	-	DADO M10 AUT. INOX UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE	
51	409191	-	RONDELLA Ø10X21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
52	405736	-	VITE M10X110 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
53	409083	-	DADO M6 AUT. INOX UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE	
54	409045	-	DADO M6 INOX ALTO 3 UNI 5590	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
55	405972	-	VITE M6x25 TPSEI INOX UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
56	409206	2	ROSETTA Ø12 GROVER UNI 9195	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
60	200209	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	ENSEMBLE SUCEUR	SAUGFUSSGRUPPE	GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS	



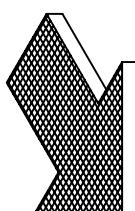
GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO
SQUEEGEE ASSEMBLY
ENSEMBLE DE SUCEUR
SAUGFUSSGRUPPE
GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	205417	1	STAFFA FULCRO	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR	
2	205416	1	SNODO	JOINT	JOINT	GELENK	ARTICULACION	
3	203554	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO	
4	409393	2	SPILLO Ø2,4	CLIP	EPINGLE	SPLINT	ESPIGA	
5	205421	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO	
6	400375	2	STAFFA RUOTINA	SUPPORT	ATTACHE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR	
7	408035	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO	
8	406684	2	RUOTA Ø80x35	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA	
9	408097	2	MOLLA COMPRESSIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
10	410241	2	POMELLO	KNOB	POMMEAU	POMO	POMO	
12	400377	1	BOCCOLA M10	BUSHING	BAGUE	CASQUILLO	CASQUILLO	
13	205422	1	REGISTRO INCLINAZIONE	ADJUSTER	REGLAGE	REGULADCR	REGULACION	
14	210206	1	MOLLA COMPRESSIONE	SPRING	RESSORT	RESORTE	RESORTE	
15	400264	1	PULSANTE	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOR	PULSADOR	PULSADOR	
16	409383	1	COPIGLIA Ø2x20 UNI 1336 INOX	SPLIT PIN	GOUPILLE	VERSTELLSCHRAUBE	VERSTELLSCHRAUBE	
17	200033	1	REGISTRO	ADJUSTER	REGLAGE	FEDER	DRUCKKNOPF	
18	410325	1	GRILLO M5 ZINC.	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	SPLINT	
19	206447	1	GUAINA Ø18x80	SHEATH	GAIN	SCHUTZMANTEL	VAINA	
20	200034	1	CATENA TIRANTE	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA	
21	408417	1	CUSCINETTO SF.608-22	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE	
22	200026	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO	
23	200032	1	RULLO	ROLLER	GALET	ROLLE	RODILLO	
24	408352	2	SEEGER E17	SEEGER RING	SERR CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEGER	
25	408103	1	MOLLA COMPRESSIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
36	408121	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
27	400844	1	AGGANCIO	COUPLER	ACCROCHAGE	ARRETIERUNG	ENGANCHE	
50	409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
51	409191	2	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
52	409179	1	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
53	409230	1	RONDELLA Ø20x37 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
54	409218	1	RONDELLA Ø17x30 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
55	409340	4	RONDELLA Ø8 DENTELLATA	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA	
56	409349	1	RONDELLA Ø13x18 SCHNORR	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
57	210514	1	RONDELLA Ø16,5x24,5 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
58	409177	1	RONDELLA Ø8x17 INOX UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
60	409085	2	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE	
61	409090	1	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE	
62	409059	2	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	

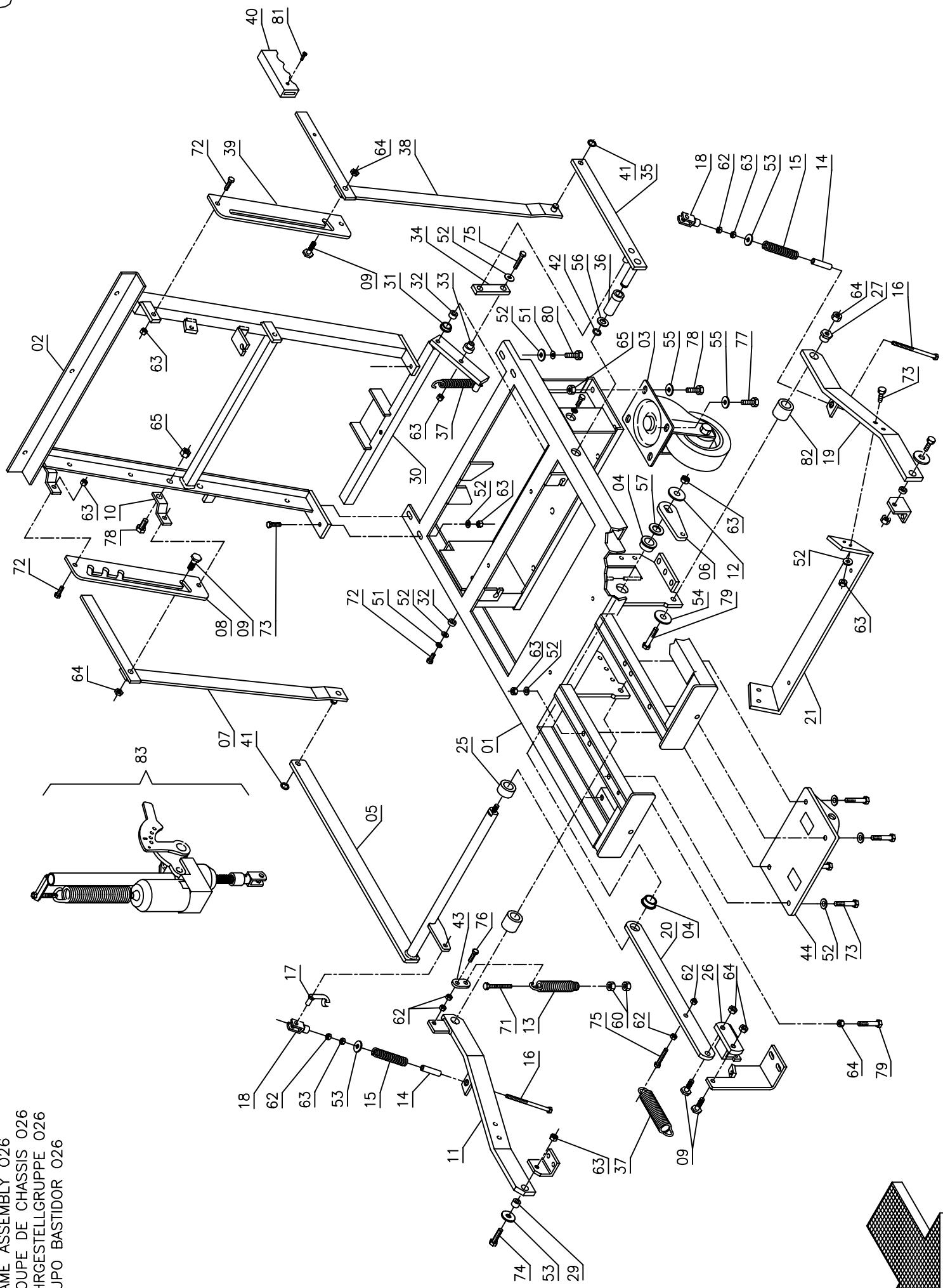


GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO
SQUEEGEE ASSEMBLY
ENSEMBLE DE SUCEUR
SAUGFUSSGRUPPE
GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS



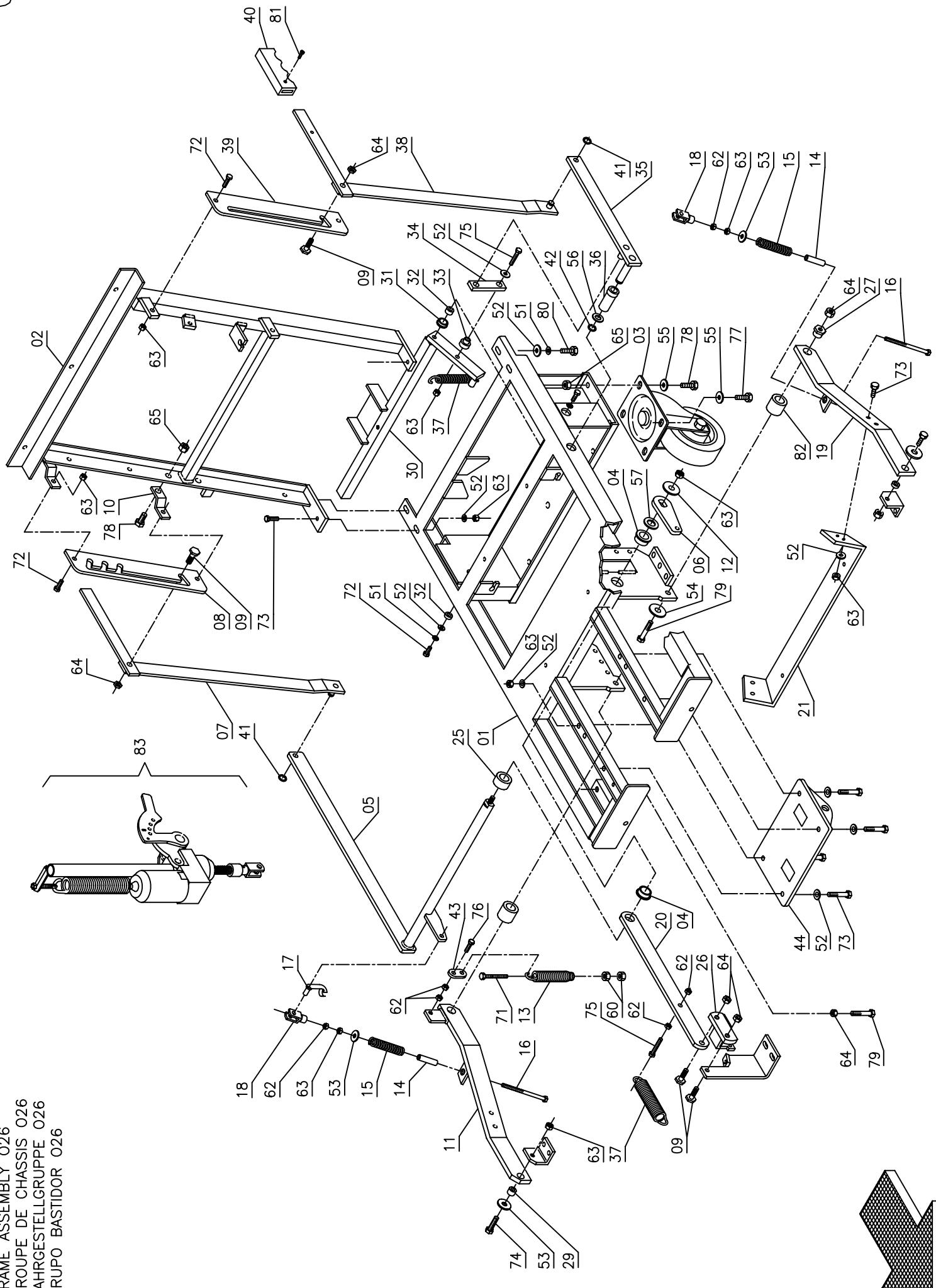
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
63		400046	2	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
64		409074	1	DADO M16x1.5x8 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
71		408730	2	VITE M10x60 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
72		408668	2	VITE M8x14 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
73		408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
74		408676	1	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
75		408692	1	VITE M8x50 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
76		408626	1	VITE M8x20 TTQST UNI 5732	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

GRUPPO TELAIO 026
FRAME ASSEMBLY 026
GROUPE DE CHASSIS 026
FAHRGESTELLGRUPPE 026
GRUPO BASTIDOR 026



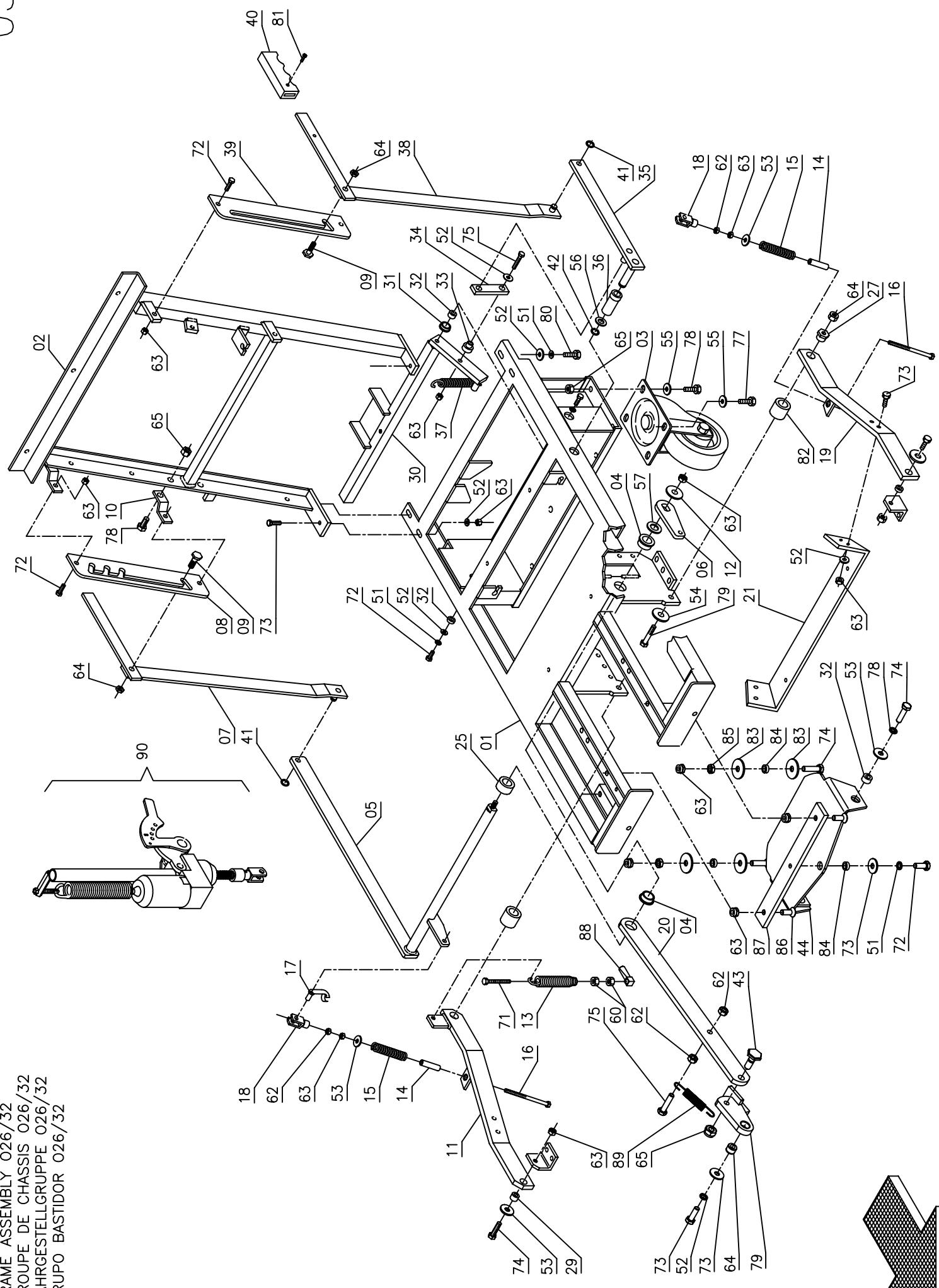
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		210474	1	TELAILO	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
2		210473	1	TELAILO POSTERIORE	REAR FRAME	CHASSIS ARRIERE	GESTELL HINTEN	BASTIDOR TRASERO
3		405743	2	RUOTA PIVOTTANTE	CASTOR WHEEL	ROUE PIVOTANTE	LENKROLLE	RUEDA PIVOTANTE
4		408017	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5		205325	1	ALBERO COMANDO SPAZZOLE	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
6		204965	1	LEVA SINISTRA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
7		204962	1	LEVA COMANDO SPAZZOLE	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
8		204963	1	LAMA DENTATA	TOOTHED BLADE	CREMALLERE	GEZAHNTER HEBEL	LISTON DENTADO
9		200030	4	PERNO GUIDA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10		205329	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
11		213742	1	BRACCIO DX	RIGHT ARM	BRAS DROITE	ARM RECHTS	BAZO DERECHO
12		400167	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHIEBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
13		202479	3	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
14		204955	2	TUBETTO PER MOLLA	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
15		210208	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16		204954	2	VITE SPECIALE	SPECIAL SCREW	VIS SPECIALE	SPEZIALSCHRAUBE	TORNILLO ESPECIAL
17		410459	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
18		410452	2	FORCELLA M8	FORK	CHAPPE	GABELKOPF	HORQUILLA
19		213743	1	BRACCIO SX	LEFT ARM	BRAS GAUCHE	ARM LINKS	BAZO IZQUIERDO
20		205340	1	BRACCIO TERZO PUNTO	ARM	BRAS	ARM	BAZO
21		213744	1	TRAVERSO BASAMENTO	BAR	TRaverse	TRAGER	TRAVESENDO
25		209869	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
26		213745	1	SNODO TERZO PUNTO	JOINT	JOINT	GELENK	ARTICULACION
27		408042	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
29		408020	3	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
30		205413	1	ALBERO COMANDO TERGIP.	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
31		210143	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
32		408018	4	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
33		210142	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
34		200031	2	ASTA COMANDO	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
35		200027	1	LEVA RINVIO	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
36		408028	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
37		202478	1	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
38		200028	1	LEVA COMANDO TERGIP.	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
39		200029	1	LAMA DENTATA SN	CREMALLERE	GEZAHNTER HEBEL	POIGNEE	LISTON DENTADO
40		410253	2	MANOPOLA	KNOB	SEEGER RING	SERRE CLIPS	EMPUNADURA
41		408373	2	SEEGER RS7 DIN 6799	SEEGER RING	SEEGER RING	SERRE CLIPS	ANILLO SEEGER
42		408371	1	SEEGER RS9 DIN 6799	SEEGER RING	SEEGER RING	SERRE CLIPS	ANILLO SEEGER

GRUPPO TELAIO 026
FRAME ASSEMBLY 026
GROUPE DE CHASSIS 026
FAHRGESTELLGRUPPE 026
GRUPO BASTIDOR 026



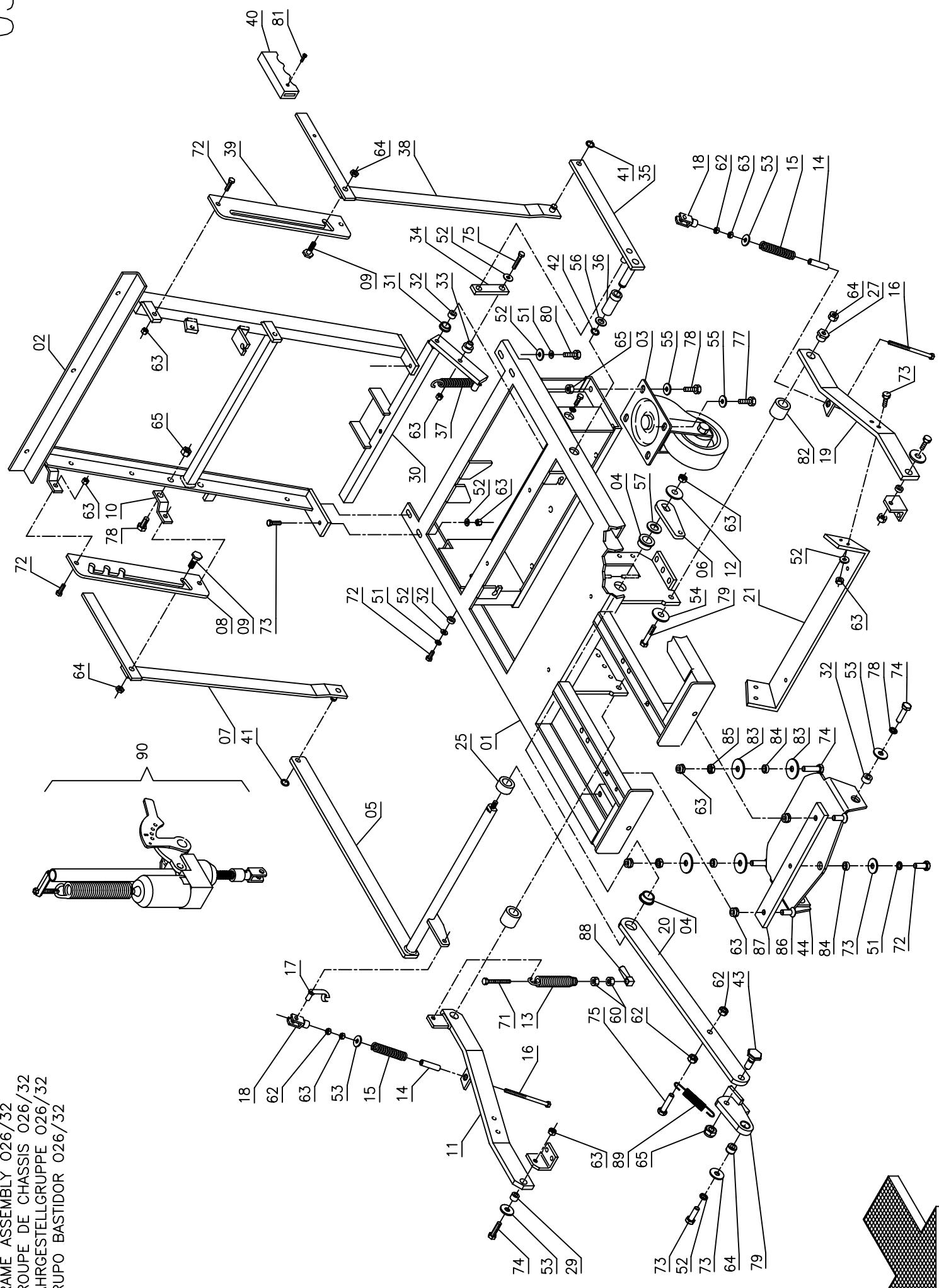
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
43		203264	1	ATTACCO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
44		200076	1	PIASTRA SUPPORTO MOTORE	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
51		409181	2	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
52		409175	8	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
53		409179	4	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA
54		409196	2	RONDELLA Ø10 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
55		409191	8	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA
56		409211	1	RONDELLA Ø15x28 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
57		409230	1	RONDELLA Ø20x37 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
60		409040	2	DADO M6 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
62		409046	7	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
63		409085	7	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
64		409059	4	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
65		409090	2	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
71		408658	1	VITE M6x60 TE INOX UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
72		408672	3	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
73		408674	5	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
74		408676	1	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
75		408678	2	VITE M8x35 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
76		408681	2	VITE M8x45 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
77		408707	4	VITE M10x12 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
78		408710	4	VITE M10x22 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
79		408731	2	VITE M10x55 TE UNI 5737	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
80		408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
81		409848	1	VITE M5x10 TCIC UNI 7687	SCREW	SCREW	SCHRAUBE	SCHRAUBE
82		209878	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHULSE	DISTANCIADOR
83		209167	1	ASSIEME MARTINETTO	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO

GRUPPO TELAIO 026/32
 FRAME ASSEMBLY 026/32
 GROUPE DE CHASSIS 026/32
 FAHRGESTELLGRUPPE 026/32
 GRUPO BASTIDOR 026/32

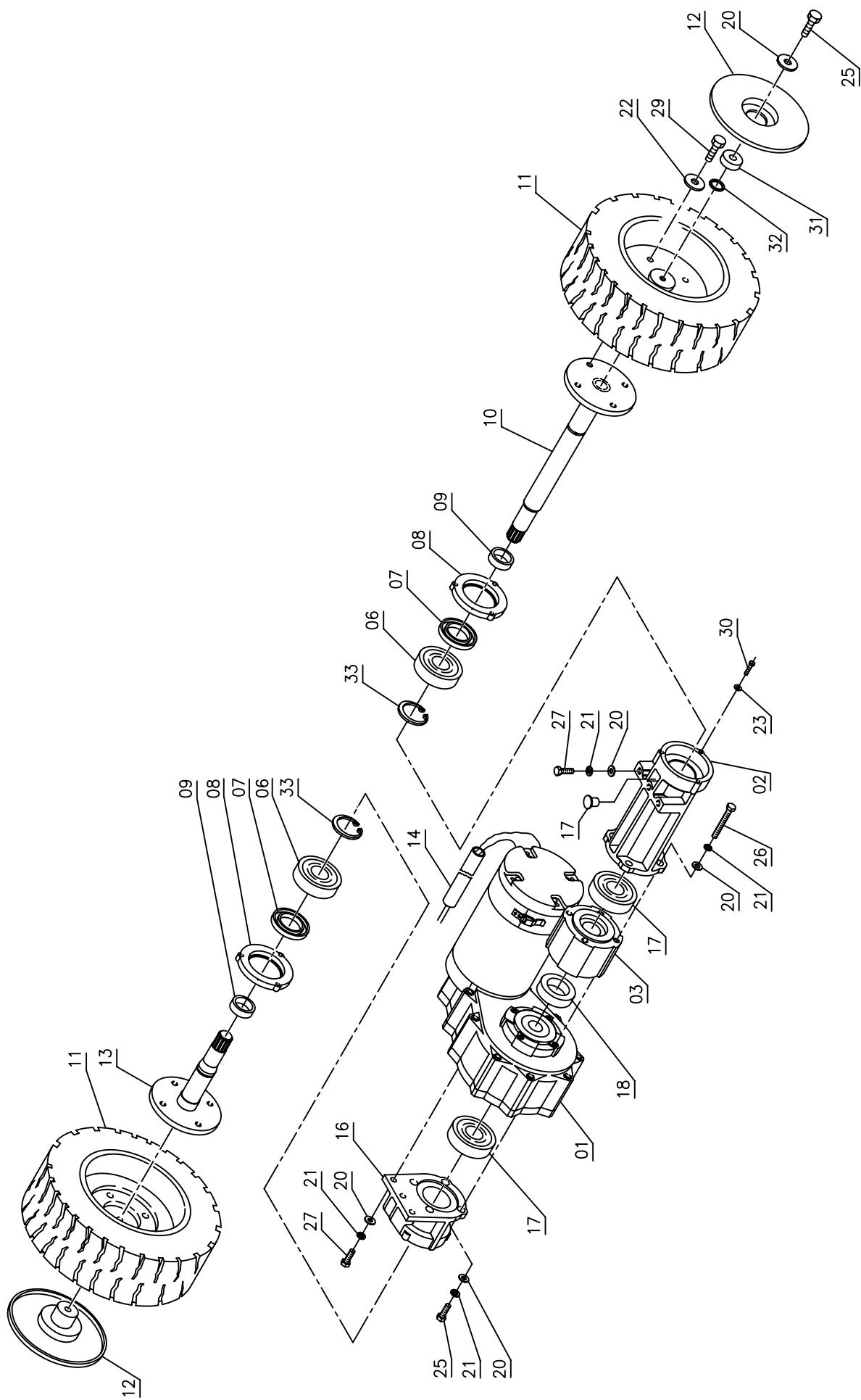


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		210474	1	TELAILO	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
2		210473	1	TELAILO POSTERIORE	REAR FRAME	CHASSIS ARRIERE	GESTELL HINTEN	BASTIDOR TRASERO
3		405743	2	RUOTA PIVOTTANTE	CASTOR WHEEL	ROUE PIVOTANTE	LENKROLLE	RUEDA PIVOTANTE
4		408017	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5		205325	1	ALBERO COMANDO SPAZZOLE	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
6		204965	1	LEVA SINISTRA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
7		204962	1	LEVA COMANDO SPAZZOLE	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
8		204963	1	LAMA DENTATA	TOOTHED BLADE	CREMALLERE	GEZAHNTER HEBEL	LISTON DENTADO
9		200030	4	PERNO GUIDA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10		205329	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
11		213742	1	BRACCIO DX	RIGHT ARM	BRAS DROITE	ARM RECHTS	BAZO DERECHO
12		400167	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHIEBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
13		202479	3	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
14		204955	2	TUBETTO PER MOLLA	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
15		210208	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16		204954	2	VITE SPECIALE	SPECIAL SCREW	VIS SPECIALE	SPEZIALSCHRAUBE	TORNILLO ESPECIAL
17		410459	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
18		410452	2	FORCELLA M8	FORK	CHAPPE	GABELKOPF	HORQUILLA
19		213743	1	BRACCIO SX	LEFT ARM	BRAS GAUCHE	ARM LINKS	BAZO IZQUIERDO
20		205340	1	BRACCIO TERZO PUNTO	ARM	BRAS	ARM	BAZO
21		213744	1	TRAVERSO BASAMENTO	BAR	TRaverse	TRAGER	TRAVESENDO
25		209869	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
26		213745	1	SNODO TERZO PUNTO	JOINT	JOINT	GELENK	ARTICULACION
27		408042	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
29		408020	3	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
30		205413	1	ALBERO COMANDO TERGIP.	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
31		210143	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
32		408018	4	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
33		210142	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
34		200031	2	ASTA COMANDO	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
35		200027	1	LEVA RINVIO	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
36		408028	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
37		202478	1	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
38		200028	1	LEVA COMANDO TERGIP.	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
39		200029	1	LAMA DENTATA SN	CREMALLERE	GEZAHNTER HEBEL	POIGNEE	LISTON DENTADO
40		410253	2	MANOPOLA	KNOB	SEEGER RING	SERRE CLIPS	EMPUNADURA
41		408373	2	SEEGER RS7 DIN 6799	SEEGER RING	SEEGER RING	SEEGER RING	ANILLO SEEGER
42		408371	1	SEEGER RS9 DIN 6799	SEEGER RING	SEEGER RING	SEEGER RING	ANILLO SEEGER

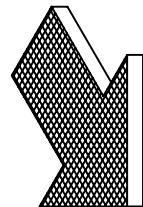
GRUPPO TELAIO 026/32
 FRAME ASSEMBLY 026/32
 GROUPE DE CHASSIS 026/32
 FAHRGESTELLGRUPPE 026/32
 GRUPO BASTIDOR 026/32



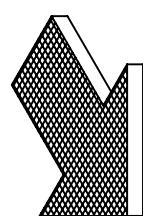
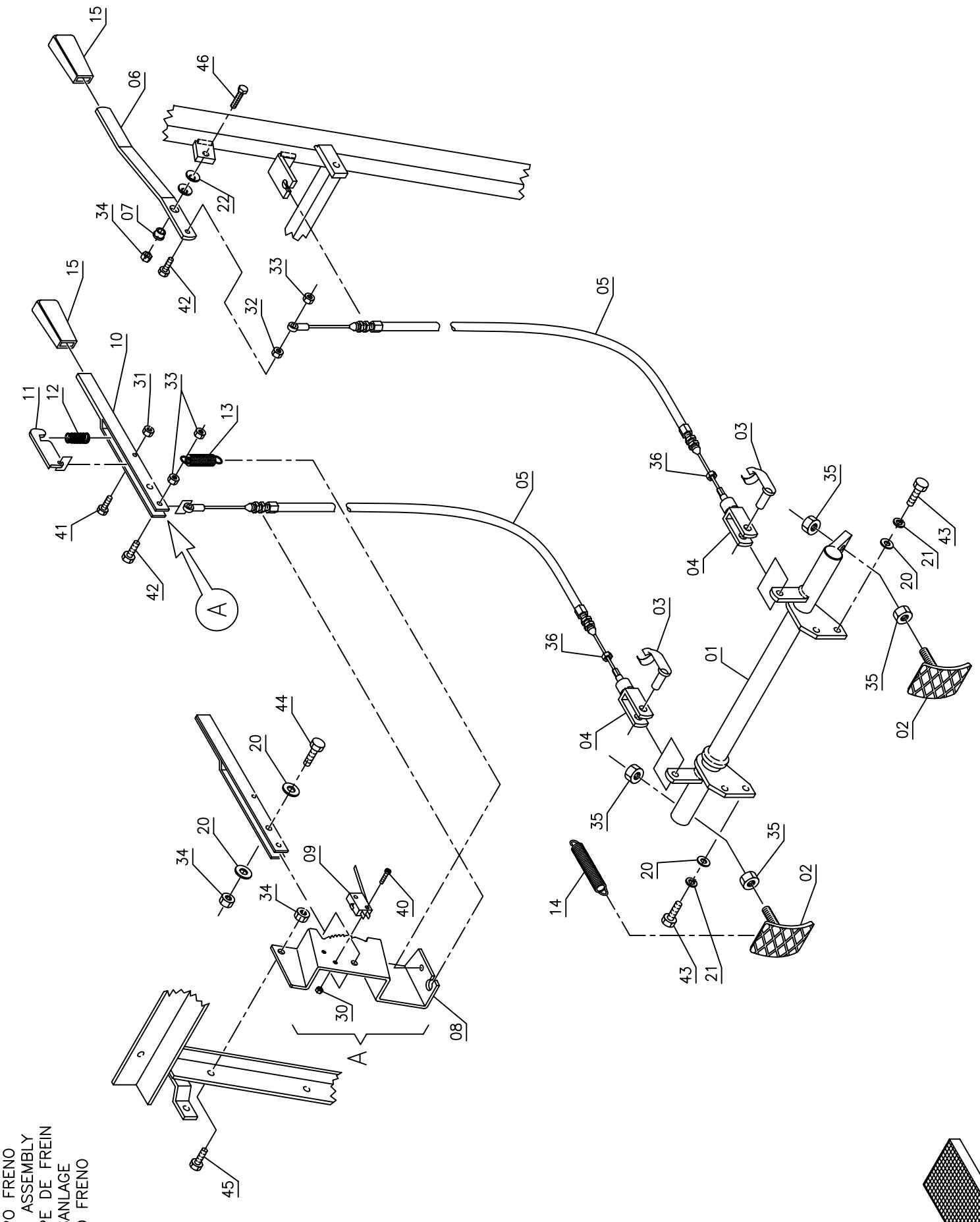
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
43		200030	1	PERNO GUIDA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
44		203416	1	PIASTRA SUPPORTO MOTORE	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
51		409181	12	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
52		409175	4	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
53		409179	8	RONDELLA Ø9x24 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA
54		409196	2	RONDELLA Ø10 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
55		409191	8	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA
56		409211	1	RONDELLA Ø15x28 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
57		409230	1	RONDELLA Ø20x37 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
60		409040	4	DADO M6 UNI 5588	NUT	MUTTER	MUTTER	TUERCA
62		409046	5	DADO M8 UNI 5588	NUT	MUTTER	MUTTER	TUERCA
63		409085	9	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
64		409059	2	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
65		409090	9	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
71		408658	2	VITE M6x60 TE INOX UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
72		408672	4	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
73		408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
74		408676	5	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
75		408678	2	VITE M8x35 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
76		408681	1	VITE M8x45 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
77		408707	4	VITE M10x12 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
78		408710	4	VITE M10x22 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
79		408731	2	VITE M10x55 TE UNI 5737	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
80		408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
81		408848	1	VITE M5x10 TCIC UNI 7687	SCREW	SCRENN	SCHRAUBE	TORNILLO
82		209878	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
83		409180	4	RONDELLA Ø9x32 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
84		409016	3	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
85		409054	2	DADO M8 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
86		409981	2	VITE M8x22 TPSEI UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
87		213922	1	TRAVERSO SUPP. MOTORE	BAR	TRAVVERSE	TRAGER	TRAVESSANO
88		203335	2	VITE SUPPORTO REGISTRO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	RESORTE
89		202476	1	MOLLA TRAZIONE	SPRING	FEDER	FEDER	RESORTE
90		209167	1	ASSIEME MARTINETTO	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO



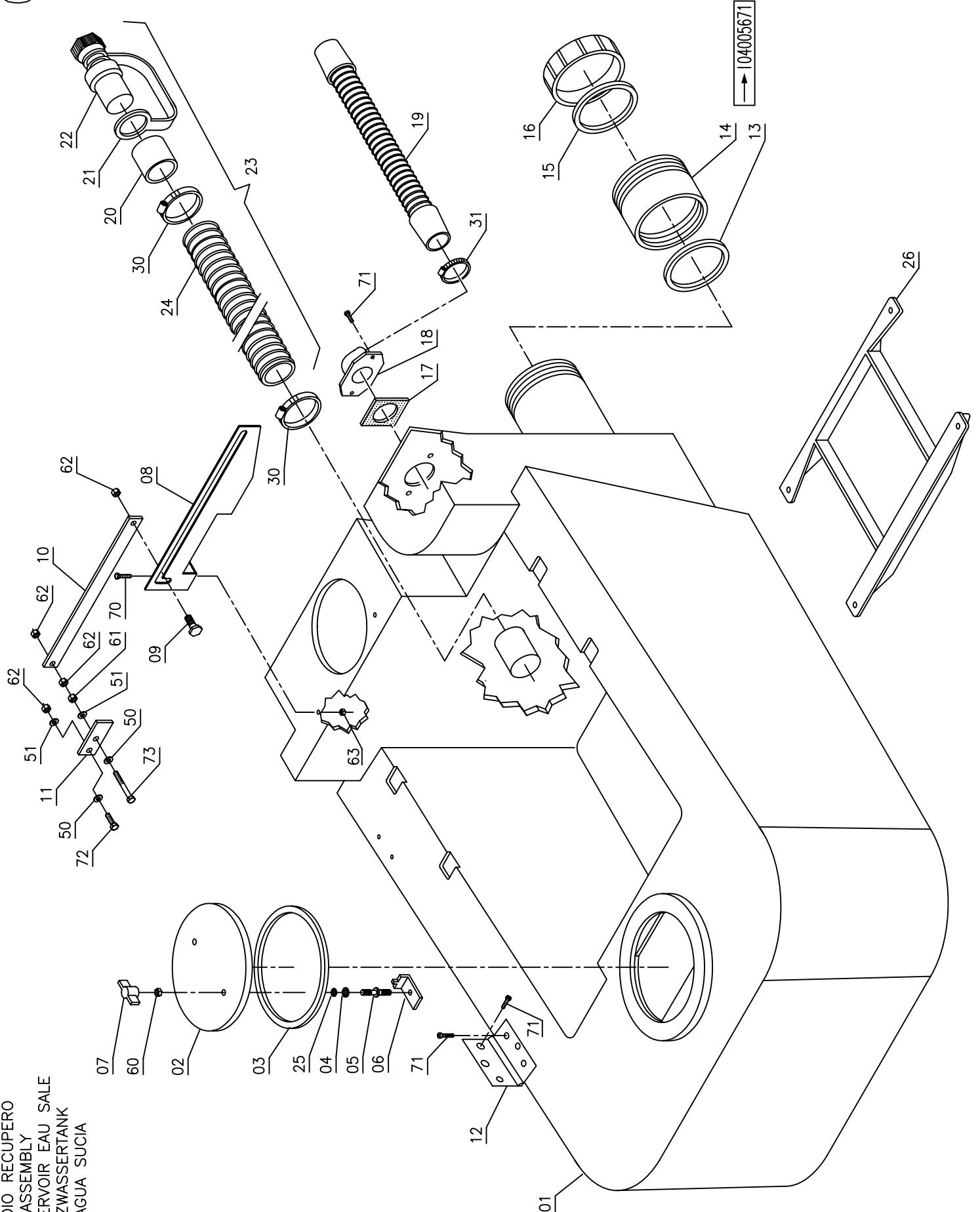
GRUPPO TRAZIONE
TRACTION ASSEMBLY
GROUPE DE TRACTION
ANTRIEBSGRUPPE
GRUPO TRACCION OMNIA



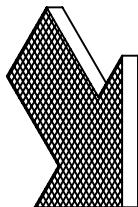
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		407541	1	MOTORIDUTTORE 36V/450W	GEARED MOTOR	MOTO-RÉDUCTEUR	GETRIEBEMOTOR	MOTORREDUCTOR
2		205469	1	SUPPORTO ASSE SN	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
3		410136	1	DISTANZIALE MOTORDUTTORE	SPACER	ENTROISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
6		408442	2	CUSCINETTO 6305.2RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
7		407621	2	PARAOLIO Ø32x52x7	OIL SEAL	JOINT PAULSTRA	SIMMERING	ARO RASCADOR DE ACEITE
8		400382	2	COPERCHIO SUPPORTO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
9		407595	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
10		407965	1	SEMIASSE SINISTRO	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	AHNSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
11		405731	2	RUOTA Ø250x80 ANTITR.LEGG.	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
12		400536	2	DISCO COPRIRUOTA	WHEEL COVER	COUVERCLE DE ROUE	RADDECKEL	CUBRERUEDA
13		407964	1	SEMIASSE DESTRO	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	AHNSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
14		209371	1	GUAINA Ø18x305	SHIELD	GAINÉ	SCHUTZMANTEL	VAINA
16		205468	1	SUPPORTO ASSE DX	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
17		409434	2	CUSCINETTO SF 6004 2RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
20		409175	-	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
21		409181	-	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
22		409196	-	RONDELLA Ø10 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
23		409334	-	RONDELLA Ø6 DENT.	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
25		408674	-	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	SCHRAUBE
26		408693	-	VITE M8x60 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	SCHRAUBE
27		408672	-	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	SCHRAUBE
29		408826	-	VITE M10x20 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	TORNILLO	TORNILLO
30		407645	-	VITE M5x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	SCHRAUBE
31		210069	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
32		409593	2	GUARNIZONE OR 106	O-RING	JOINT	O-RING	JUNTA ANULAR
33		408355	2	SEEGER E 25	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	206451	1	ALBERO COMANDO FRENO	SHAFT	ARBRE	EJE	LENKWEILLE	ZAPATA
2	203265	2	TAMPONE	PAD	PATIN	PERNO	SCHEINBE	PERNO
3	410464	2	PERNO PER FORCELLA M8	PIN	AXE	HORQUILLA	BOLZEN	HORQUILLA
4	410456	2	FORCELLA M8	FORK	FOURCHETTE	CUERDA FRENO	GABELKOPF	CUERDA FRENO
5	410514	2	FUNE FRENO	BRAKE CABLE	CABLE DE FREIN	PALANCA	BREMSKABEL	PALANCA
6	203380	1	MANETTA	LEVER	MANETTE	CASQUILLO	HEBEL	CASQUILLO
7	408061	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	SOPORTE FUJADOR	BUCHSE	SOPORTE FUJADOR
8	400268	1	STAFFA	SUPPORT	ATTACHE	MICROINTERRUPTOR	HALTERUNG	MICROINTERRUPTOR
9	409498	1	MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	HEBEL	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
10	203381	1	LEVA FRENO	LEVER	LEVIER	HEBEL	HEBEL	PALANCA
11	400269	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	HEBEL	PALANCA
12	407626	1	MOLLA COMPRESSIONE	SPRING	RESSORT	RESORTE	FEDER	RESORTE
13	408113	1	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	RESORTE	FEDER	RESORTE
14	202476	1	MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	RESORTE	FEDER	RESORTE
15	410251	2	MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	EMPUÑADURA	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
20	409175	4	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	ARANDELA	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
21	409181	2	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ARANDELA DENTADA	ZAHNSCHEIBE	ZAHNSCHEIBE
22	409203	1	MOLLA A TAZZA Ø12x25x0,9	CUPPED WASHER	RONDELLE CONCLAVE	ARANDELA CONCAVA	TELLERFEDER	TELLERFEDER
30	409077	2	DADO M3 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE	STOPMUTTER	STOPMUTTER
31	409078	1	DADO M4 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE	STOPMUTTER	STOPMUTTER
32	409039	1	DADO M6 UNI 5587	NUT	ECROU	TUERCA	MUTTER	MUTTER
33	409082	3	DADO M6 AUTOBL.. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE	STOPMUTTER	STOPMUTTER
34	409085	3	DADO M8 AUTOBL.. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA AUTOBLOCANTE	STOPMUTTER	STOPMUTTER
35	409067	2	DADO M12 UNI 5589	NUT	ECROU	TUERCA	MUTTER	MUTTER
36	409046	1	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	TUERCA	SCHRAUBE	SCHRAUBE
40	408834	1	VITE M3x20 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
41	408639	1	VITE M4x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
42	407669	1	VITE M6x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
43	408670	1	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
44	408672	1	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
45	408674	1	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE
46	408676	1	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	TORNILLO	SCHRAUBE	SCHRAUBE

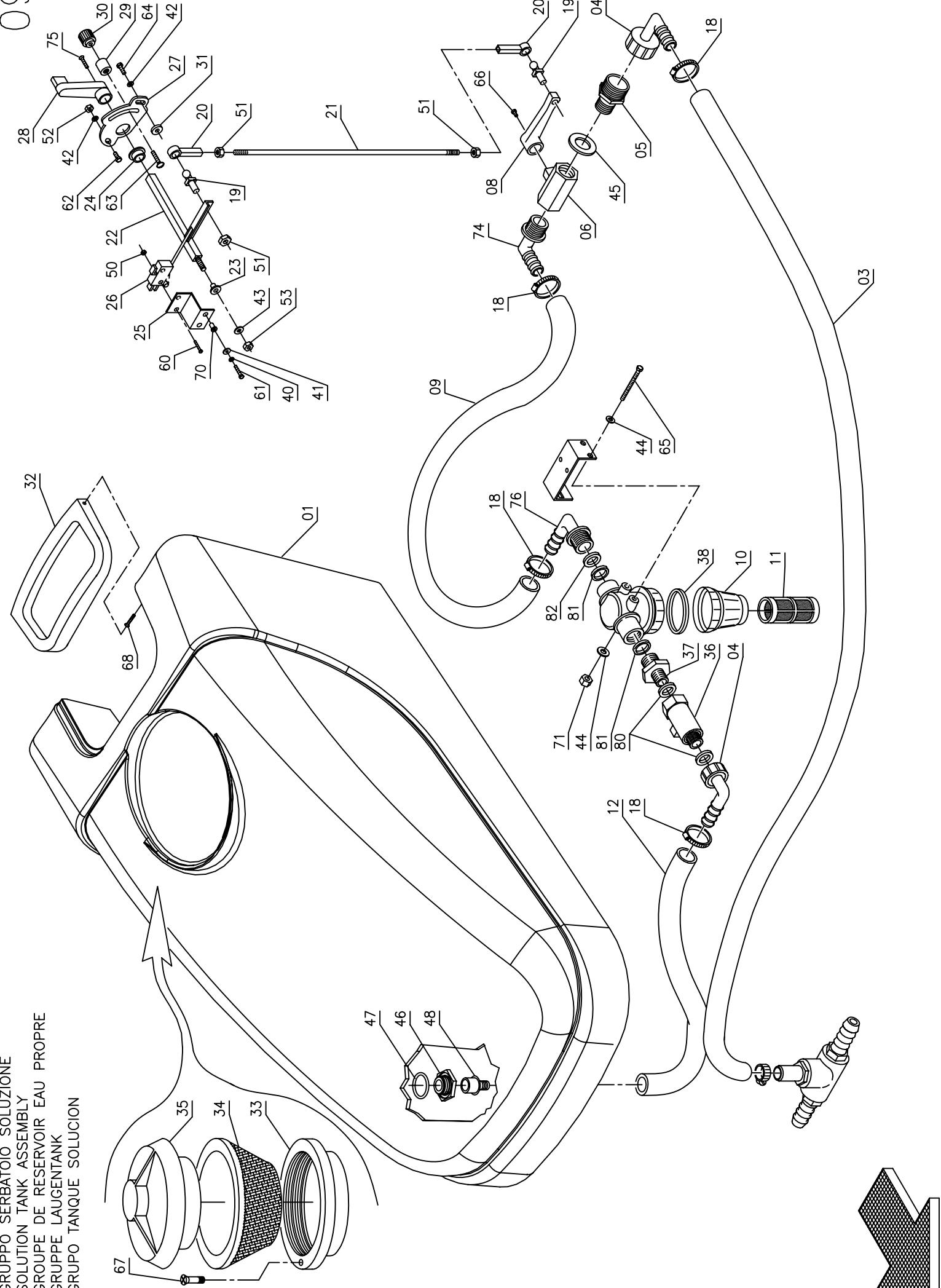


GRUPPO SERBATOIO RECUPERO
RECOVERY TANK ASSEMBLY
GROUPE DE RESERVOIR EAU SALE
GRUPPE SCHMUTZWASSERTANK
GRUPO TANQUE AGUA SUCIA



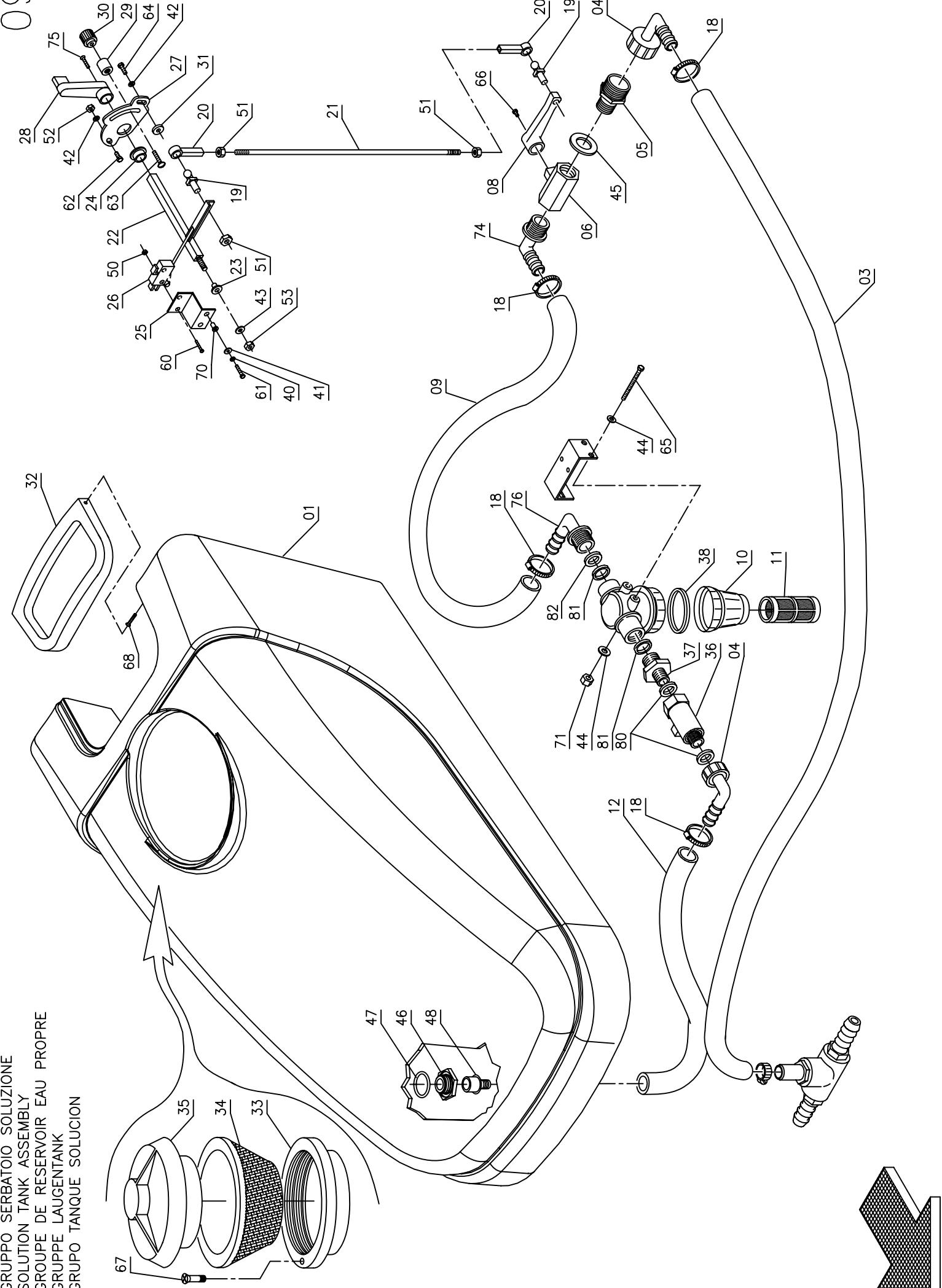
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		408204	1	SERBATTOIO RECUPERO	RECOVERY TANK	RESERVOIR EAU SALE	SCHMUTZWASSERTANK	TANQUE AGUA SUCIA
2		204768	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPEA
3		405952	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
4		408597	2	GUARNIZIONE OR 109	O-RING	JOINT	O-RING	ANULAR
5		400144	2	COLONNETTA M8	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	COLUMNITA
6		400145	2	MORSETTO M8	HOLDFAST	ETAU	KLEMME	MORDAZA
7		410242	2	GALLETTO	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO
8		204764	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
9		204766	1	COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	COLUMNITA
10		204765	1	PUNTELLO	PROP	LEVIER	ABSTÜTZUNG	PUNTAL
11		204767	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
12		400294	2	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA
13		405953	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
14		400273	1	PROLUNGA	EXTENSION TUBE	TUBE D'EXTENSION	VERLÄNGERUNGSSTÜCK	TUBO D'EXTENSIÓN
15		405935	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
16		400128	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPEA
17		405908	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
18		400386	1	ATTACCO	COUPLING	ATTACHE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
19		200523	1	TUBO ASPIRAZIONE	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO DE ASPIRACION
20		405899	1	MANICOTTO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
21		400387	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
22		203137	1	TAPPO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPEA
23		209617	1	TUBO COMPLETO	HOSE ASSEMBLY	TUYAU COMPLET	SCHLAUCH KOMPLETT	TUBO COMPLETO
24		202186	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
25		405953	2	GUARNIZIONE OR 106	O-RING	JOINT	O-RING	ANULAR
30		410295	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
31		410276	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
51		409175	-	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
60		409049	-	DADO M8 INOX UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
61		409046	-	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
62		409085	-	DADO AUTOBLOC. M8	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
63		409083	-	DADO M6 AUT. INOX UNI 7474	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
70		407670	-	VITE M6x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
71		408506	-	VITE 5,2x20 AUTOFILE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
72		408675	-	VITE M8x25 TE UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
73		406684	-	VITE M8x60 TE UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

09

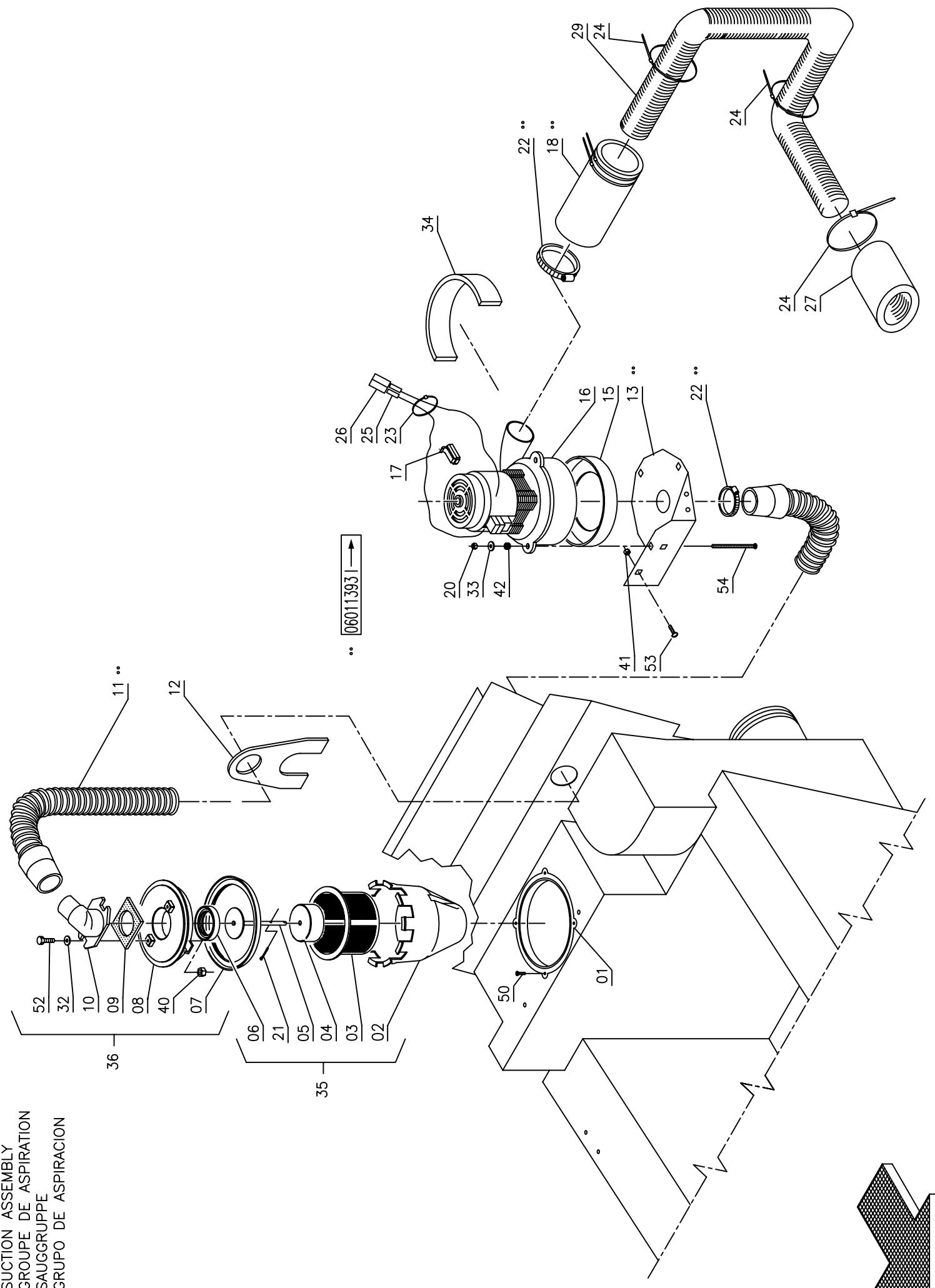


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	210377	1	SERBATTOIO SOLUZIONE	SOLUTION TANK	RESERVOIR EAU PROPRE	FRISCHWASSERTANK	TANQUE SOLUCION	
3	206627	1	TUBO DI GOMMA	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA	
4	410346	2	PORTAGOMMA 3/4" x16	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA	
5	410419	1	NIPPLES 1/2" - 3/4" OTTONE M.M.	NIPPLE	RACCORD	NIPPEL	BOQUILLA ROSCADA	
6	410330	1	RUBINETTO	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO	
8	400199	1	LEVA RUBINETTO	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO	
9	206623	1	TUBO DI GOMMA	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA	
10	405409	1	FILTRÒ	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO	
11	405410	1	CARTUCCIA FILTRO	FILTER CARTRIDGE	CARTEOUCHE DE FILTRE	FILTEREINSATZ	CARTUCHO FILTRO	
12	206648	1	TUBO	PROP	ABSTÜTZUNG	ABSTÜTZUNG	PUNTAL	
18	410297	4	FASCETTA AVITE	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA	
19	410321	2	PERNO M5	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO	
20	410316	2	TESTINA REGISTRABILE M5	ADJUSTABLE HEAD	TETE REGLABLE	JUSTIERSCHRAUBE	CABEZA AJUSTABLE	
21	205021	1	ASTA	ROD	STANGE	VARILLA	VARILLA	
22	205022	1	LEVA RUBINETTO	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO	
23	400384	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO	
24	408029	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO	
25	205441	1	STAFFA SUPPORTO	SUPPORT	ATTAKUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR	
26	400498	1	MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR	
27	205479	1	REGISTRO RUBINETTO	ADJUSTER	REGLAGE	VERSTELLSCHRAUBE	REGULADOR	
28	400385	1	LEVA RUBINETTO	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO	
29	400384	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR	
30	410221	1	POMELLO	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO	
31	205112	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL	
32	400393	1	SPORTELLO	DOOR	PORTILLON	DECKEL	TAPA	
33	400494	1	ANELLO CON GUARNIZIONE	RING WITH GASKET	ANNEAU AVEC JOINT	RUNG MIT DICHTUNG	ANILLO CON JUNTA	
34	405387	1	FILTRÒ	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO	
35	400493	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	GRIFO	
36	410335	1	RUBINETTO	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	BOQUILLA ROSCADA	
37	410427	1	NIPPLES 1/2" - 3/4" NYLON	NIPPLE	RACCORD	NIPPEL	JUNTA TORICA	
38	405959	1	ANELLO OR	O-RING	ANNEAU TORIQUE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA	
40	408333	2	RONDELLA Ø4 DENTELLATA	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
41	409144	2	RONDELLA Ø4x12 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
42	409150	2	RONDELLA Ø5x11 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
43	409156	1	RONDELLA Ø6x12 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
44	409175	4	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
45	409230	1	RONDELLA Ø20x37 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA	
46	205480	1	RACCORDO	FITTING	RACCORD	RACOR	VERSCHRAUBUNG	
47	408497	1	GUARNIZIONE OR 4125	O-RING	JOINT	O-RING	JUNTA ANULAR	

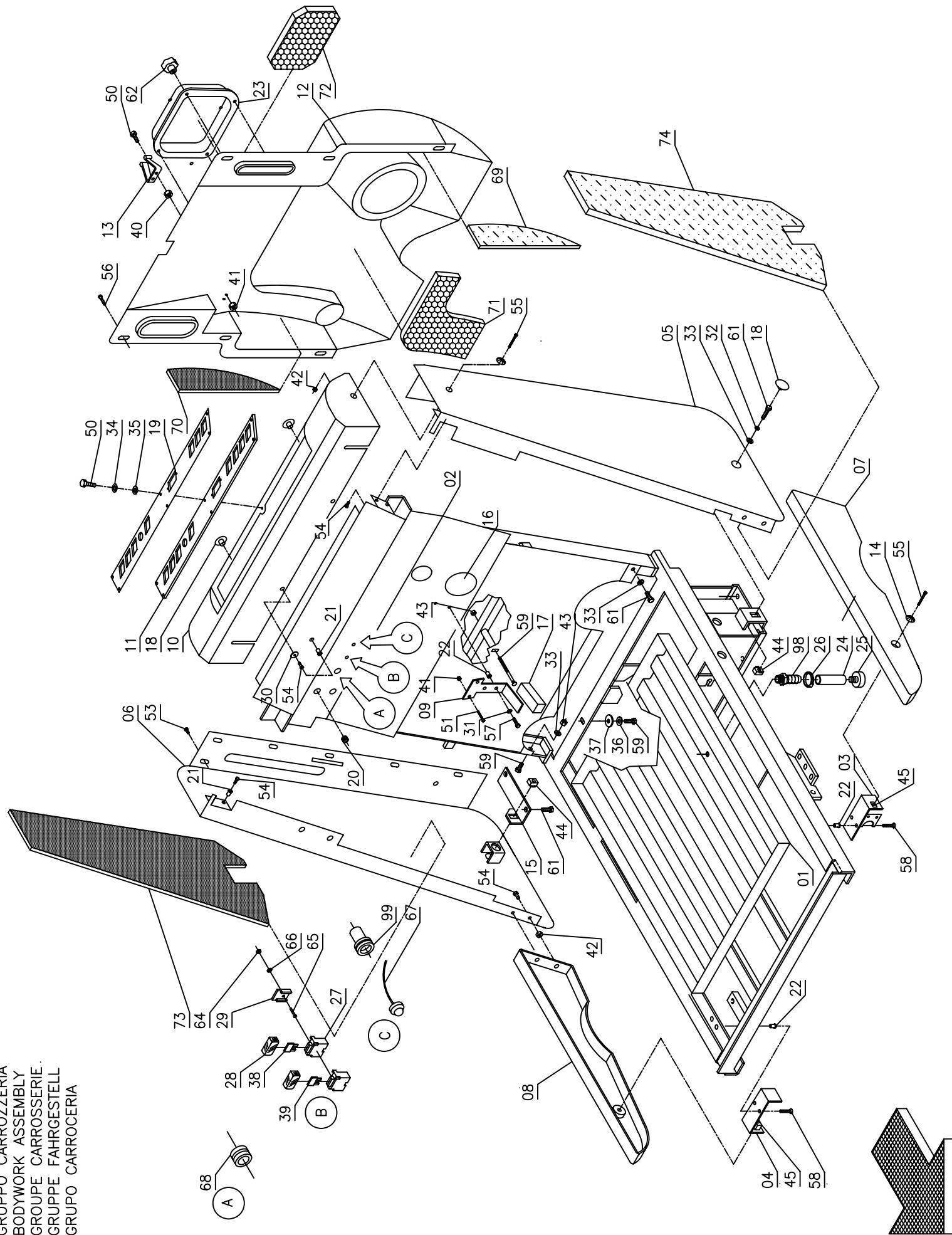
09



Pos. Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
48	410441	1	RACCORDO	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
50	409077	2	DADO M3 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
51	400036	2	DADO M5 UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
52	409104	1	DADO OTTONE M5 UNI 5721	BRASS NUT	ECROU LAITON	MESSING MUTTER	TUERCA LATON
53	409082	1	DADO M6 AUTOBL.. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
60	408834	2	VITE M3x20 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
61	408633	2	VITE M4x12 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
62	410220	4	POMELLO VP17/P PERNO M4X15	KNOB	POMMEAU	REINDELSCHRAUBE	POMO
63	408615	1	VITE M5x25 TTQST UNI 5732	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
64	407647	1	VITE M5x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
65	408686	2	VITE M8x70 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
66	408777	1	VITE 3/16x1/4" TC UNI 6951	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
67	408873	2	VITE 3,9x19 AUTOF.TCTC UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
68	410540	2	VITE 3,9x16 AUTOF.TCTC UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
70	410540	2	INSERTO M4	INSERT	ENCART	EINSATZ	INSERTO
71	409085	2	DADO M8 AUTOBL.. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
74	410339	1	PORTAGOMMA	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
75	408961	1	VITE M5x10 TPSEI UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
76	410350	1	PORTAGOMMA 1/2" M. Ø13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
80	405479	2	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
81	408600	2	GUARNIZIONE OR 3081	O-RING	JOINT	O-RING	JUNTA ANULAR
82	409591	1	GUARNIZIONE TAPPO 1/2"	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA

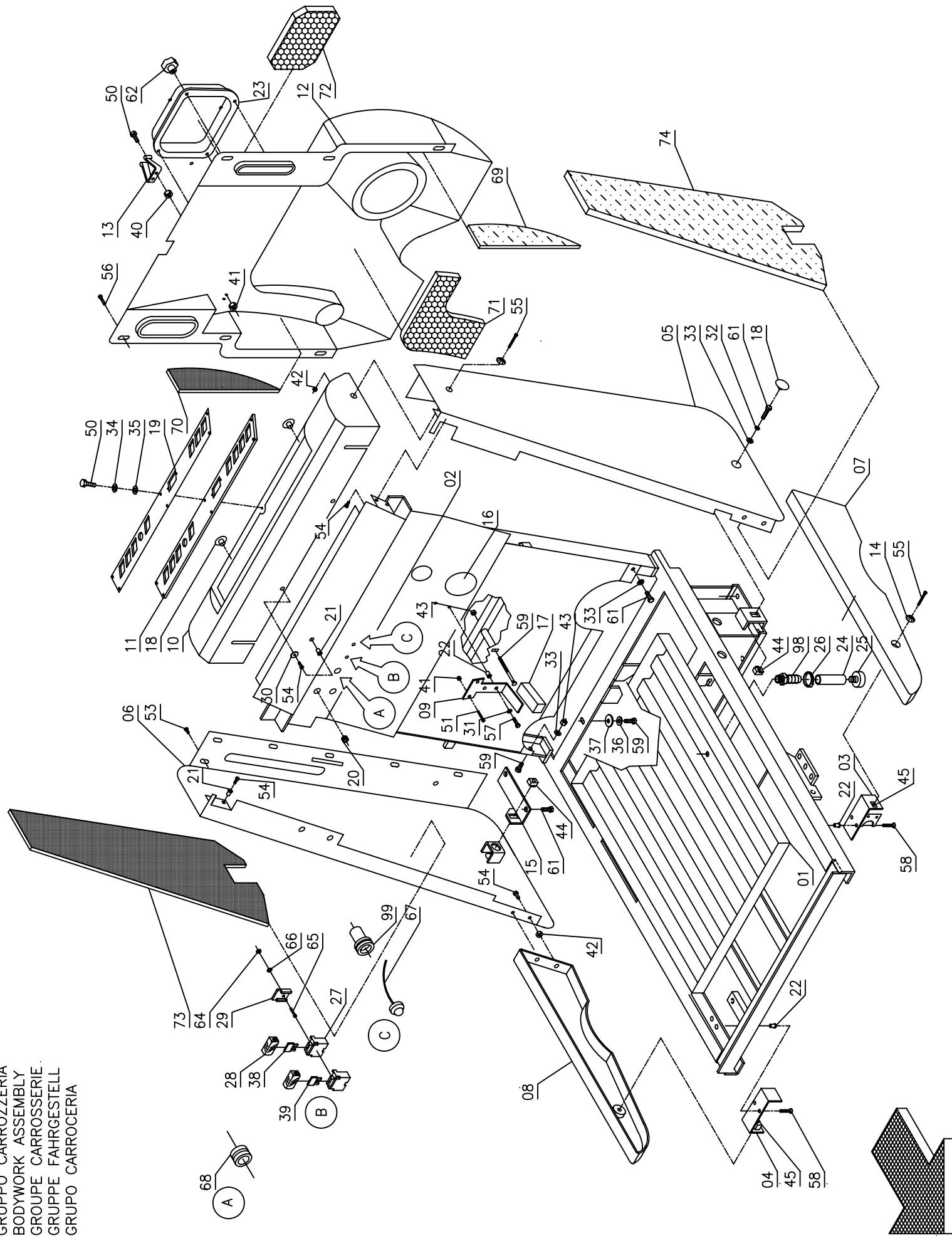


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	400726	1	PORTAFILTRO	SOLUTION TANK	RESERVOIR EAU PROPRE	FRISCHWASSERTANK	TANQUE SOLUCION	
2	400727	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION		
3	405378	1	FILTRO	FILTER	FILTER	FILTRO		
4	400540	1	GALLEGGIANTE	FLOAT	FLOTADOR	SCHWIMMER		
5	400129	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE		
6	405910	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG		
7	405466	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG		
8	400541	1	TAPPO	COVER	COUVERCLE	DECKEL		
9	405908	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG		
10	400127	1	BOCCHELLA	OPENING	OFFNUNG	BOQUILLA		
11	202185	1	TUBO ASPIRAZIONE	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	TUBO DE ASPIRACION		
12	400276	1	PROTEZIONE	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION		
13	205448	1	SUPPORTO ASPIRAZIORE	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE		
15	405832	1	FONOASSORBENTE	DEADENING HOSE	TUYAU ISOLANT PHONIQUE	TUBO FONOABSORBENTE		
16	407499	1	MOTORE ASPIRAZIONE	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	MOTOR DE ASPIRACION		
17	406408	2	SPAZZOLA MOTORE	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	ESCOBILLA MOTOR		
18	209214	1	FONOASSORBENTE	DEADENING HOSE	TUYAU ISOLANT PHONIQUE	TUBO FONOABSORBENTE		
20	408810	3	PASSAFILO	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	GUJACABLE		
21	400383	2	COPIGLIA Ø22x20 UNI 1336 INOX	SPLIT PIN	GOUPILLE	PASADOR DE ALETAS		
22	410290	2	FASCETTA A VITE	CLAMP	BRIDE	ABRAZADERA		
23	410274	2	FASCETTA PLASTICA	CLAMP	BRIDE	ABRAZADERA		
24	410276	7	FASCETTA 4.8x360	BUSHING	BUCHSE	CASQUILLO		
25	409661	2	CONTATTO CONNETTORE 30A	CONTACT	KONTAKT	CONTACTO		
26	406660	2	CONNETTORE 30A	CONNECTOR	STECKER	CONNECTOR		
27	209214	1	FONOASSORBENTE Ø50	DEADENING HOSE	SCHALLSCHLUCKER	TUBO FONOABSORBENTE		
29	209519	1	TUBO Ø38	HOSE	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA		
32	400250	2	RONDELLA SPECIALE	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL		
33	409160	3	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA		
34	405833	1	FONOASSORBENTE	DEADENING HOSE	SCHALLSCHLUCKER	TUBO FONOABSORBENTE		
34	200192	1	ASSIEME FILTRO GALLEGGIANTE	FILTER ASSEMBLY	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO		
36	200691	1	KIT TAPPO SERBATTOIO	ASSEMBLY PLUG	DECKELGRUPPE	GRUPO TAPON		
40	409081	2	DADO M5 AUTUBL. INOX UNI 7473	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE		
41	409080	2	DADO M5 AUTUBL. UNI 7473	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE		
42	409082	3	DADO M6 AUTUBL. UNI 7474	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE		
50	409954	4	VITE AUT. 4.2x16 RAPID FIX	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO		
52	409515	2	VITE M5x25 TSPTC UNI 7688	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO		
53	408614	3	VITE M5x16 TTQST UNI 5732	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO		
54	408621	3	VITE M6x90 TTQST UNI 5732	SCREW	SCHRAUBE	TORNILLO		



GRUPPO CARROZZERIA
BODYWORK ASSEMBLY
GROUPE CARROSSERIE
GRUPPE FAHRGESTELL
GRUPO CARROCERIA

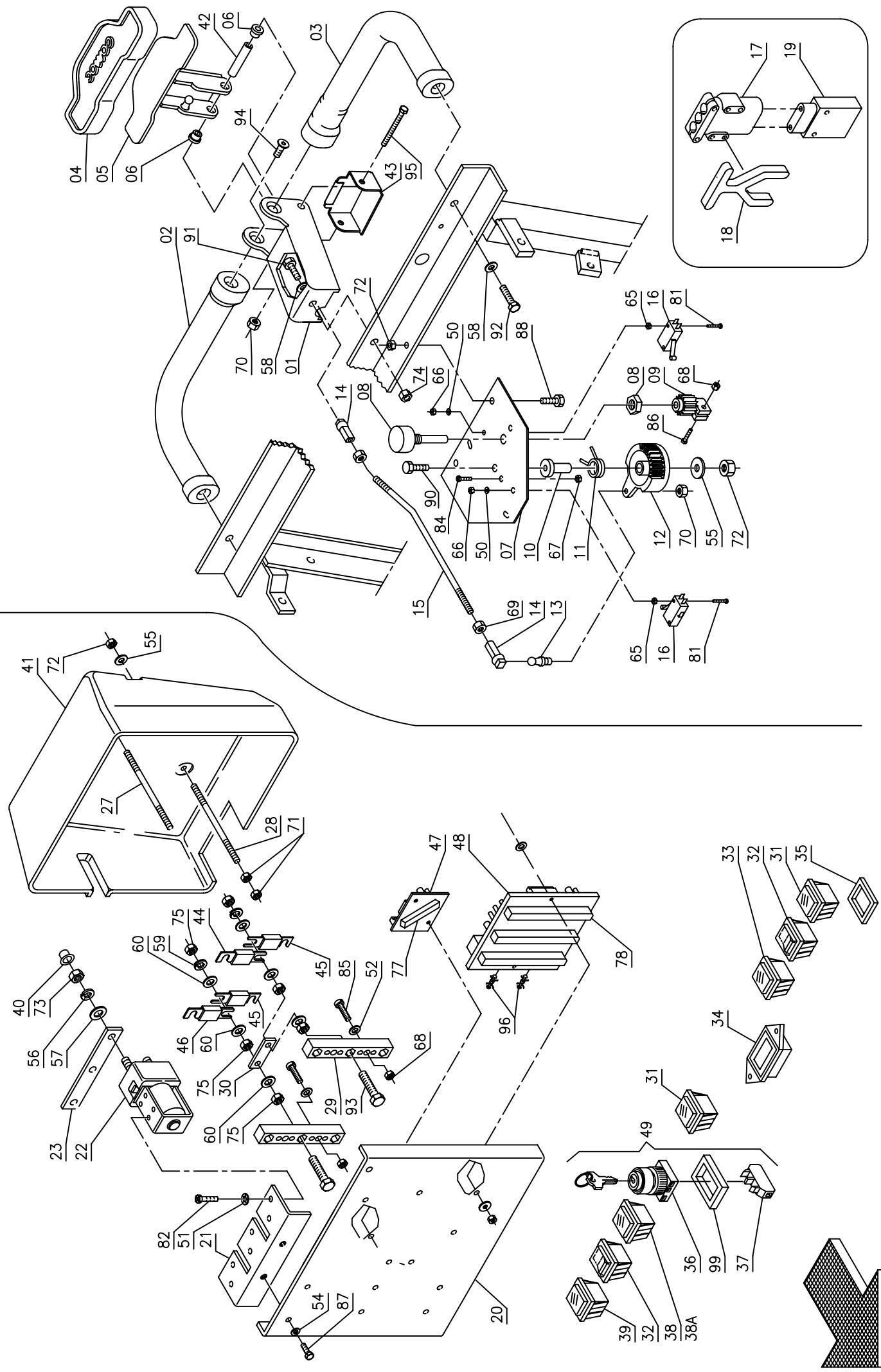
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		400379	1	SOTTOFONDO PORTABATTERIE	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
2		205435	1	LAMIERA	PLATE	TOLE	PLATTE	CHAPA
3		205484	1	SUPPORTO SINISTRO	LEFT SUPPORT	SUPPORT GAUCHE	HALTERUNG LINKS	SOPORTE IZQUIERDO
4		205438	1	SUPPORTO DESTRO	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
5		205491	1	PANNELLO SINISTRO	LEFT PANEL	PANNEAU GAUCHE	BLECH LINKS	PANEL IZQUIERDO
6		205492	1	PANNELLO DESTRO	RIGHT PANEL	PANNEAU DROITE	BLECH RECHTS	PANEL DERECHO
7		400396	1	CARTER SINISTRO	LEFT COVER	CARTER GAUCHE	ABDECKUNG LINKS	CARTER IZQUIERDO
8		400395	1	CARTER DESTRO	RIGHT COVER	CARTER DROITE	ABDECKUNG RECHTS	CARTER DERECHO
9		204998	1	STAFFA	SUPPORT	ATTAKUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
10		400392	1	CRUSCOTTO	INSTRUMENT BOARD	TABLEAU DE BORD	ARMATURENBRETT	TABLERO DE INSTRUMENTOS
11		205493	1	LAMIERA CRUSCOTTO	PLATE	TOLE	PLATTE	CHAPA
12		400394	1	CARTER POSTERIORE	REAR COVER	CARTER ARRIERE	HINTERE ABDECKUNG	CARTER POSTERIOR
13		202486	1	GANCIO A MOLLA	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO
14		400250	2	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
15		205444	1	SUPPORTO PANNELLO DX	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
16		204955	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHULSE	DISTANCIADOR
17		209199	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
18		409829	3	TAPPO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
19		409497	1	TARGA CRUSCOTTO	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
20		409810	2	PASSAFILO	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUJACABLE
21		410550	1	INSERTO M5	INSERT	ENCART	EINSATZ	INSERTO
22		410548	5	INSERTO M6	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
23		400295	1	COPERCHIO CARTER	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
24		209551	1	TUBO LAGUNA	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
25		400651	1	TAPPO	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
26		410297	1	FASCETTA A VITE	FUSEHOLDER	PORTE FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
27		405685	2	PORTAFUSIBILE	COVER	COUVERCLE	DECKEL	PORTAFUSIBLE
28		409870	2	COPERCHIO	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
29		409869	1	PIASTRINA	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
30		409153	1	RONDELLA Ø5x20 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
31		409156	2	RONDELLA Ø6x12 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
32		409340	2	RONDELLA Ø8 DENTELLATA	LOCK WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
33		409175	6	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
34		409142	6	RONDELLA Ø4x9 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
35		409147	1	RONDELLA Ø4x10 NYLON	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
36		409181	1	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
37		409179	1	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	SICHERUNG	ARANDELA DENTADA
38		409592	1	FUSIBILE 3A A FASTON	FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE	FUSIBLE
39		409596	1	FUSIBILE 10AA FASTON	FUSE	FUSIBLE	FUSIBLE	FUSIBLE
40		409034	1	DADO M4 UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA



GRUPPO CARROZZERIA
BODYWORK ASSEMBLY
GROUPE CARROSSERIE
GRUPPE FAHRGESTELL
GRUPO CARROCERIA

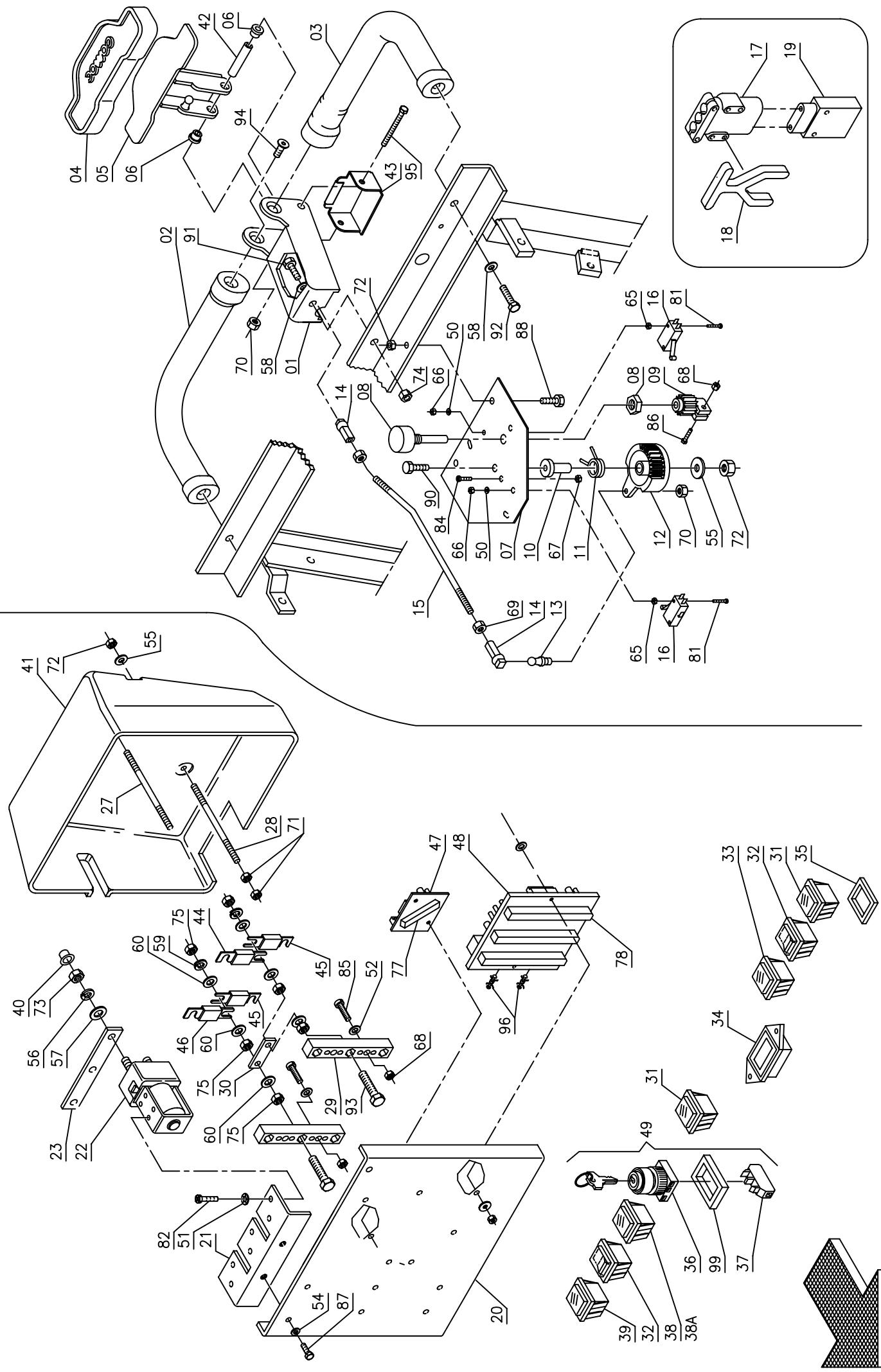
Pos. Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
41	409078	3	DADO M4 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
42	409080	2	DADO M5 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
43	409085	1	DADO M8 AUTOBL.. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
44	409122	2	DADO M8 IN GABBIA	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
45	409118	2	DADO M5 IN GABBIA	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
50	408771	6	VITE M4x16 TC UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51	408641	2	VITE M4x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
53	408848	10	VITE M5x10 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
54	407644	2	VITE M5x12 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
55	408516	2	VITE M5x16 TSC UNI 7689	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
56	408849	6	VITE M5x20 TCTC UNI 7687 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
57	407663	2	VITE M6x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
58	408665	2	VITE M6x18 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
59	408670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
61	408672	10	VITE M8x22 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
62	410220	4	POMELLO VP17/9 PERNO M4x15	KNOB	POMMEAU	REDELSCHRAUBE	POMO
64	409077	1	DADO M3 AUTOBL.. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
65	408922	1	VITE M3x10 TPS INOX UNI 6109	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
66	409139	1	RONDELLA Ø3x8 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHIEBE	ARANDELA
67	409549	1	LED ROSSO PER CHOPPER	RED LED	LED ROUGE	ROT LED	LED ROJO
68	409816	1	PASSAFILO	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUJACABLE
69	408847	1	FONOASSORBENTE SX CARTER	LEFT DEADENING	ISOLANT PHONIQUE GAUCHE	SCHAALDICHTUNG LINKS	FONOABSORBENTE IZQUIERDO
70	405848	1	FONOASSORBENTE DX CARTER	RIGHT DEADENING	ISOLANT PHONIQUE DROITE	SCHAALDICHTUNG RECHTS	FONOABSORBENTE DERECHO
71	405849	1	FONOASSORBENTE CARTER	COVER DEADENING	ISOLANT PHONIQUE CARTER	SCHAALDICHT. ABDECKUNG	FONOABSORB. PROTECCION
72	405850	1	FONOASSORBENTE CARTER	COVER DEADENING	ISOLANT PHONIQUE CARTER	SCHAALDICHT. ABDECKUNG	FONOABSORB. PROTECCION
73	405852	1	FONOASS. PANNELLO DX	RIGHT PANEL DEADENING	ISOLANT PHONIQUE PANNEAU	SCHAALDICHTUNG RECHTS	FONOABSORBENTE PANEL
74	405853	1	FONOASS. PANNELLO SX	LEFT PANEL DEADENING	ISOLANT PHONIQUE PANNEAU	SCHAALDICHTUNG LINKS	FONOABSORBENTE PANEL
98	410376	1	PORTAGOMMA DIRITTO 3/8" M.	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
99	409568	1	PORTALED	LED-HOLDER	LED SUPPORT	LED-FASSUNG	SOPORTE DE LED

COMPONENTI ELETTRICI – COMANDO MARCIA
 ELECTRIC COMPONENTS – DRIVE CONTROL
 COMPOSANTS ELECTRIQUES – COMMANDE DE MARCHÉ
 ELEKTROTEILE – BETRIEBSBETÄTIGUNG
 COMPONENTES ELÉCTRICOS – MANDO MARCHA

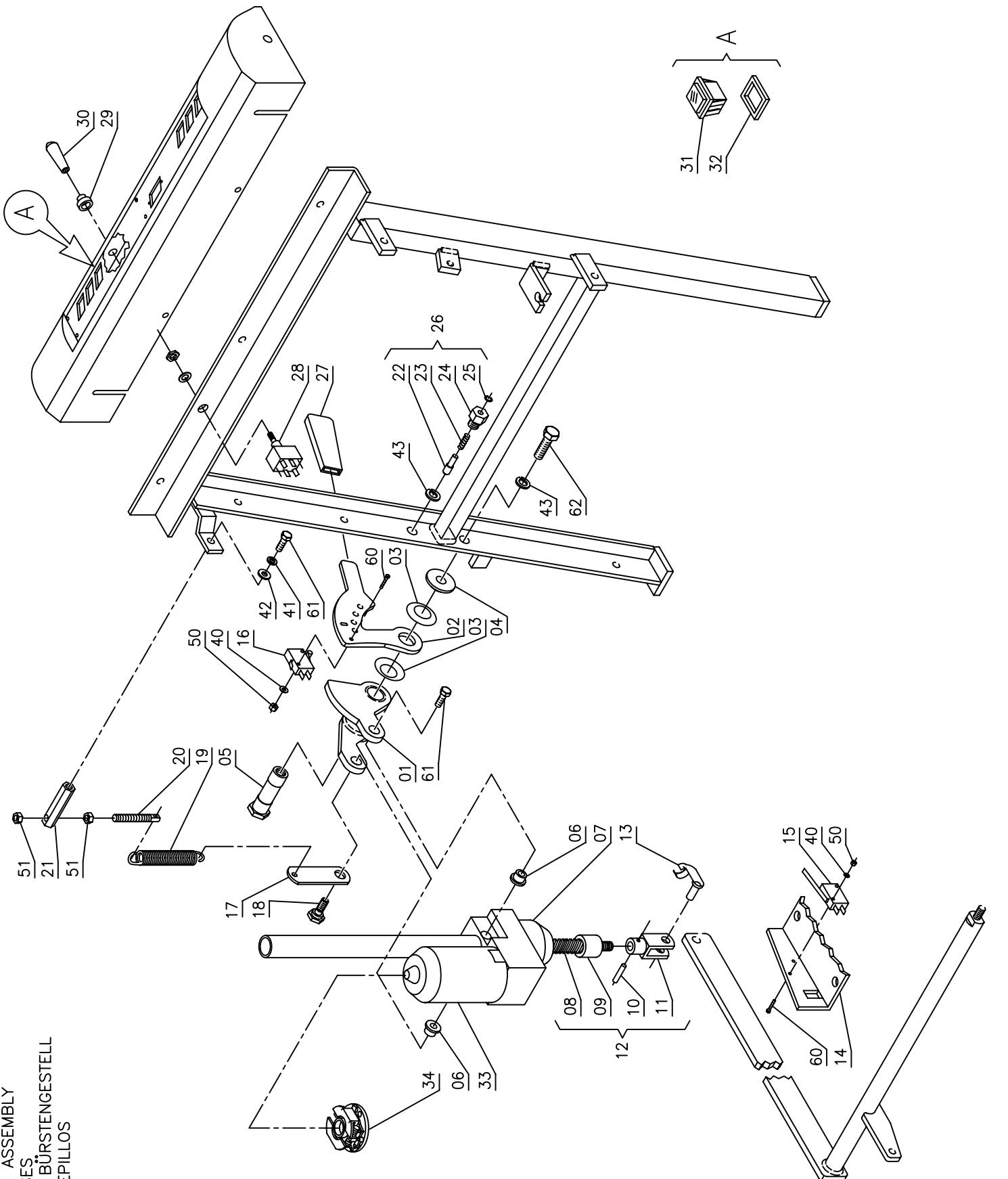


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		203387	1	SUPPORTO MANUBRIO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
2		202524	1	MANUBRIO DESTRO	RIGHT HANDLE BAR	TIMON DROITE	LENKSTANGE RECHTS	MANILLAR DERECHO
3		202525	1	MANUBRIO SINISTRO	LEFT HANDLE BAR	TIMON GAUCHE	LENKSTANGE LINKS	MANILLAR IZQUIERDO
4		400680	1	COPRILEVA	COVER	PROTECTION	ABDECKUNG	CUBREPALANCA
5		203386	1	LEVA COMANDO MARCIA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
6		400669	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
7		205012	1	BASE COMANDO	CONTROL BASE	BASE DE COMMANDE	BASIS	BASE MANDO
8		400248	1	POTENZIOMETRO	POTENTIOMETER	POTENTIOMETER	POTENCIOMETRO	POTENCIOMETRO
9		400679	1	PIGNONE	PINION	PIGNON	RITZEL	PINION
10		210183	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
11		407596	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
12		400678	1	CAMMA DENTATA	CAM WHEEL	CAME	NOCKEN	LEVA DENITADA
13		410321	1	PERNO M5	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
14		410316	2	TESTINA REGISTRABILE M5	ADJUSTABLE HEAD	TETE REGLABLE	JUSTIERSCHRAUBE	CABEZA AJUSTABLE
15		205011	1	TIRANTE	TIE ROD	TIGE	SPANNSTANGE	TIRANTE
16		400491	2	MICROINTERRUTTORE 10°	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSchALTER	MICROINTERRUPTOR
17		400668	1	CONNETTORE M. 80A	MALE CONNECTOR	CONNECTEUR MALE	STECKER MIT ZAPFEN	CONECTOR MACHO
18		409669	1	MANETTA PER CONNETTORE	LEVER FOR CONNECTOR	MANETTE POUR CONNECTEUR	LADESTECKERHEBEL	PALANCA PARA CONECTOR
19		400667	1	CONNETTORE F. 80°	FEMALE CONNECTOR	CONNECTEUR FEMELLE	STECKER OHNE ZAPFEN	CONECTOR HEMBRA
20		203437	1	PANNELLO INTERNO BASSO	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
21		203405	1	STAFFA TELERUOTTORI	SUPPORT	ATTACHE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
22		407587	3	TELERUOTTORI-36V	REMOTE CONTROL SWITCH	TELERUPTEUR	SCHUTZ	TELERRUPTOR
23		400433	1	PONTE TELERUOTTORI	BRIDGE	PONTAGE	VERBINDUNGSBRUCKE	PUENTE
27		201150	2	COLONNETTA M6x115	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
28		204820	1	COLONNETTA M6X105	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
29		400582	2	PORTAFUSIBILE	FUSEHOLDER	PORTE-FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
30		400632	1	PONTE	BRIDGE	PONTAGE	VERBINDUNGSBRUCKE	PUENTE
31		400540	2	SEGNALE VERDE	SIGNAL LAMP GREEN	TEMOIN VERT	KONTROLLEUCHTE GRUN	LAMPARA TESTIGO VERDE
32		409481	2	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
33		400546	1	SEGNALE BATTERIE	BATTERY WARNING LIGHT	TEMOIN DE BATTERIES	BATTERIESIGNAL	SEÑAL BATERIAS
34		400772	1	CONTATORE	HOUR METER	COMPTEUR HORAIRES	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	CUENTAHORAS
35		4005915	7	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
36		400261	1	INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITCH WITH KEY	INTERRUPTEUR A CLEF	SCHLÜSSELSCHALTER	INTERRUPTOR CON LLAVE
37		400246	1	CONTATTO	CONTACT	CONTACT	KONTAKT	CONTACTO
38		40566	1	COPRIFORO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPO
38A	MART	409545	1	SEGNALE GIALLO	SIGNAL LAMP YELLOW	TEMOIN JAUNE	KONTROLLEUCHTE GELBE	LAMPARA TESTIGO AMARILLO
39		400544	1	SEGNALE ROSSO	SIGNAL LAMP RED	TEMOIN ROUGE	KONTROLLEUCHTE ROT	LAMPARA TESTIGO ROJA
40		400832	6	TAPPO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
41		400306	1	PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION
42		202556	1	PERNO FORATO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
43		205457	1	FINECORSA RETROMARCIA	STOP	FIN DE COURSE	ENDANSCHLAG	FIN DE CARRERA
44		400608	1	FUSIBILE 35A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE

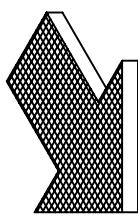
COMPONENTI ELETTRICI – COMANDO MARCIA
 ELECTRIC COMPONENTS – DRIVE CONTROL
 COMPOSANTS ELECTRIQUES – COMMANDE DE MARCHÉ
 ELEKTROTEILE – BETRIEBSBETÄTIGUNG
 COMPONENTES ELÉCTRICOS – MANDO MARCHA



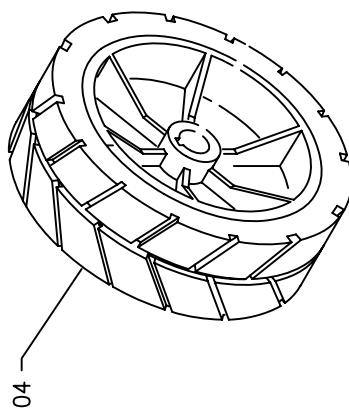
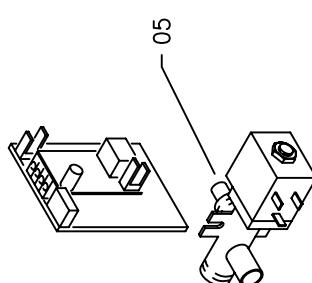
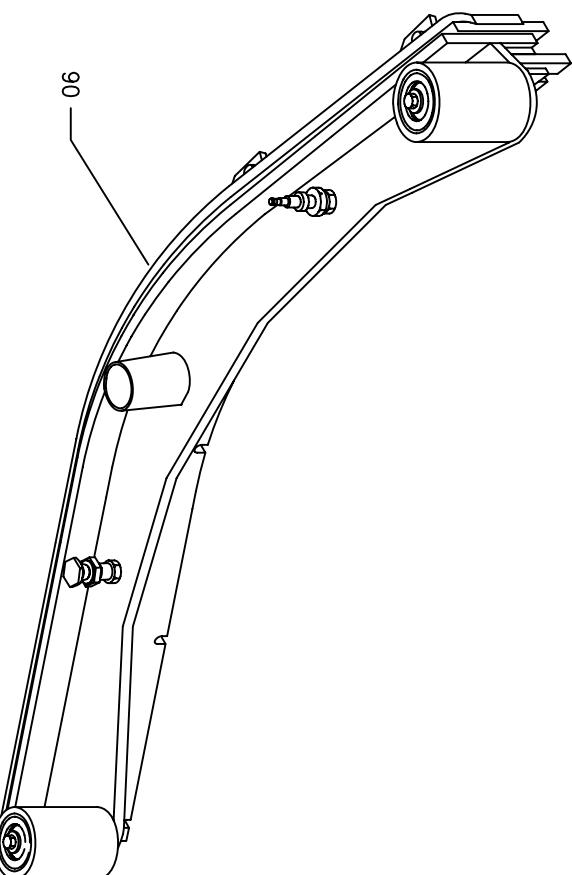
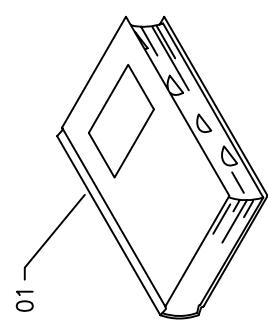
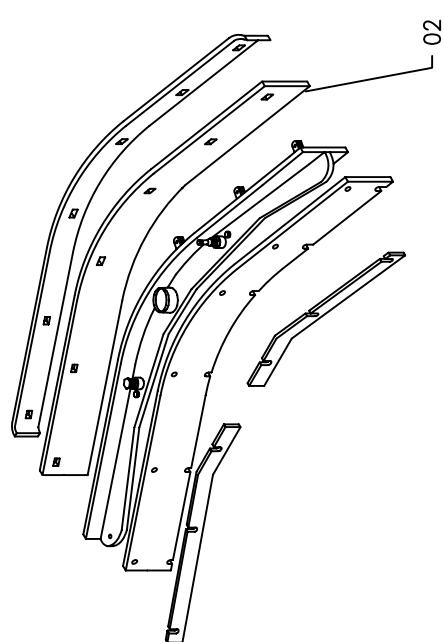
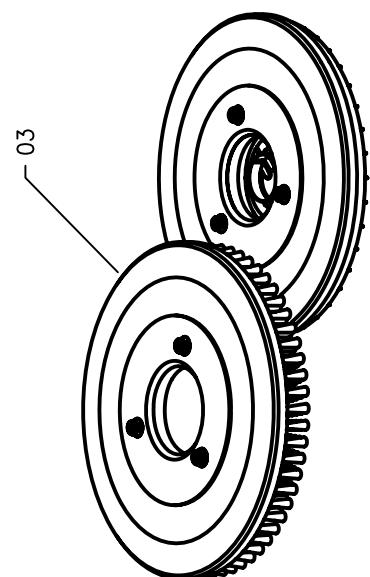
Pos. Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
45	409616	2	FUSBILE 80A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
46	409625	1	FUSBILE PROTEZIO 200A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
47	409367	1	SCHEDA CONTROLLO BATTERIE	BATTERIES CHECK CARD	PLAQUE CONTROLE BATTERIES	KONTROLLEL BATTERIEN	FICHA CONTROL BATTERIAS
48	409263	1	SCHEDA CHOPPER	CHOPPER CARD	VARIATEUR ELECTRONIQUE	ELEKTRONIKKARTE	FICHA CHOPPER
49	210516	1	INTERRUTTORE A CHIAVE(ELFI)	SWITCH WITH KEY	INTERRUPTEUR A CLEF	SCHLUSSELSCHALTER	INTERRUPTOR CON LLAVE
50	409139	2	RONDELLA Ø3x8 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA
51	409333	1	RONDELLA Ø4 DENTELLATA	LOCK WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA DENTADA
52	409143	2	RONDELLA Ø4x9 UNI 6592 INOX	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA
54	409156	4	RONDELLA Ø6x12 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA
55	409160	4	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA
56	409181	3	RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
57	409176	3	RONDELLA Ø8x17 OTTONE	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA
58	409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
59	409196	2	RONDELLA Ø10 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSACHEIBE	ARANDELA
60	409198	24	RONDELLA Ø10 OTTONE	WASHER	RONDELLE	MUTTER	ARANDELA
65	409033	2	DADO M3x3 OTTONE UNI 5587	NUT	ECROU	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA
66	409077	2	DADO M3 AUTOBL. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU	ECROU	TUERCA AUTOBLOCANTE
67	409034	2	DADO M4 UNI 5587	NUT	ECROU	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA
68	409078	1	DADO M4 AUTOBL. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU	ECROU	TUERCA AUTOBLOCANTE
69	409036	2	DADO M5 UNI 5587	NUT	ECROU	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA
70	409080	2	DADO M5 AUTOBL. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU	ECROU	TUERCA AUTOBLOCANTE
71	409039	4	DADO M6 UNI 5587	NUT	ECROU	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA
72	409082	2	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU	ECROU	TUERCA AUTOBLOCANTE
73	409050	3	DADO M8 UNI 5588 OTTONE	NUT	ECROU	ECROU AUTOBLOQUANT	TUERCA
74	409085	1	DADO M8 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU	ECROU	TUERCA AUTOBLOCANTE
75	409063	18	DADO M10 UNI 5589 OTTONE	NUT	ECROU	ECROU	TUERCA
77	209458	1	GUARNIZIONE 10x5x60	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
78	209461	3	GUARNIZIONE 10x5x40	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
81	409834	4	VITE M3x20 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
82	409767	6	VITE M4x6 TC UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
84	409771	1	VITE M4x16 TC UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
85	409772	4	VITE M4x20 TC UNI 6107 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
86	409634	1	VITE M4x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
87	407661	4	VITE M6x14 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
88	407663	2	VITE M6x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
90	409802	1	VITE M6x40 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
91	409669	1	VITE M8x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
92	409670	2	VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
93	408728	6	VITE M10x40 TE UNI 5739 OTTONE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
94	409980	2	VITE M8x14 TPSEI UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
95	407654	1	VITE M5x60 TE UNI 5737 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
96	409771	2	AGGANCIO RAPIDO	COUPLER	ACCROCHAGE	SCHNELLVERSCHLUSS	ENGANCHE
99	409262	1	FLANGIA PER CONTATTO	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA



GRUPPO MARTINETTO BASAMENTO
ACTUATOR BRUSHES BASE ASSEMBLY
GROUPE DE VERIN BROSSES
GRUPPE HEBEKONTROLLE BÜRSTENGESTELL
GRUPO GATO BANCADA CEPILLOS

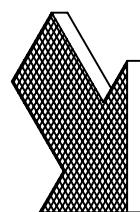
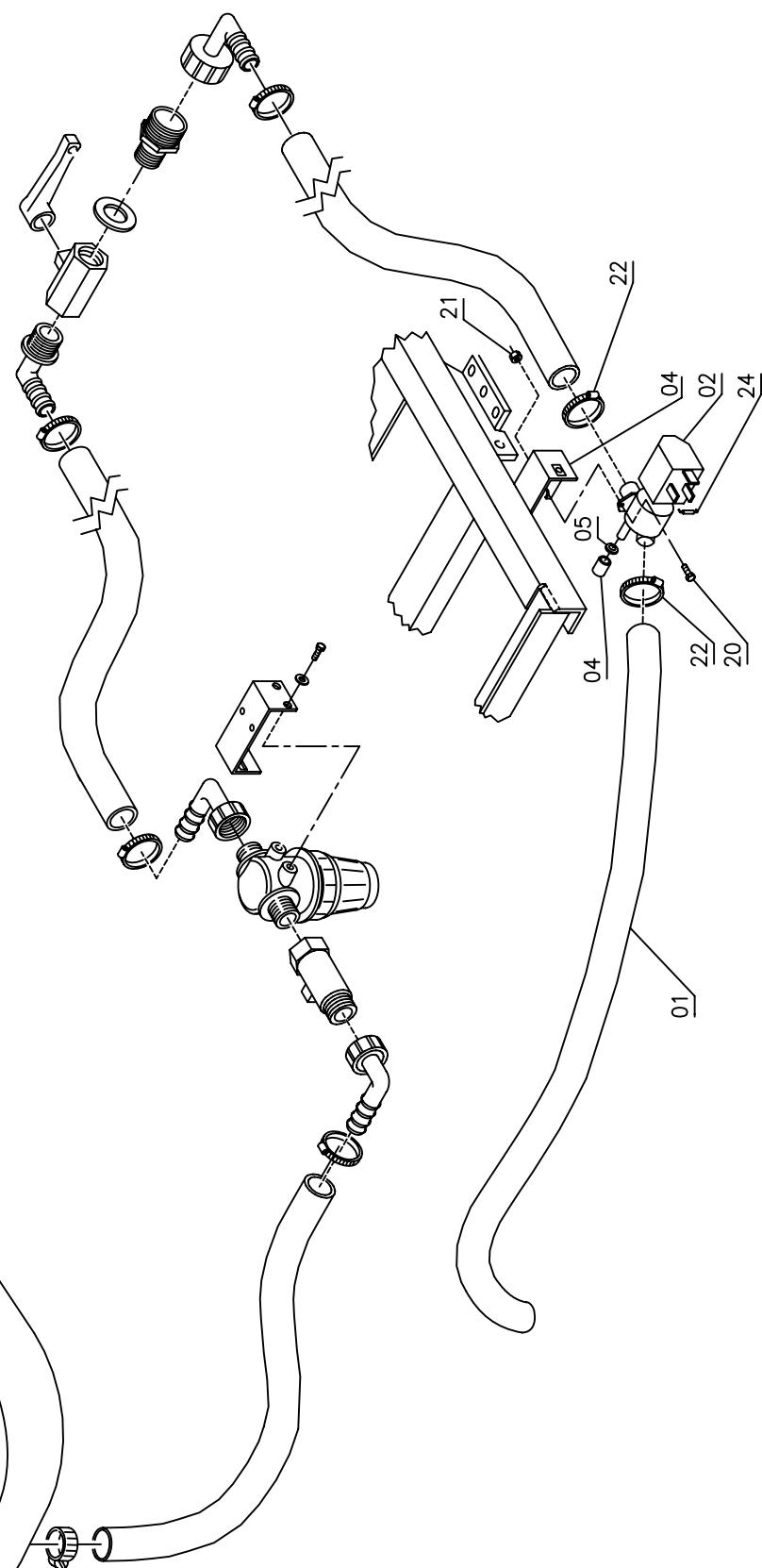
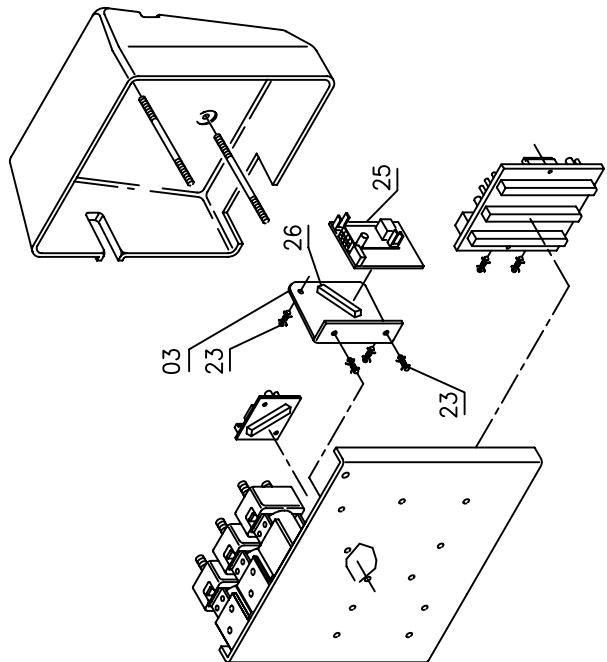
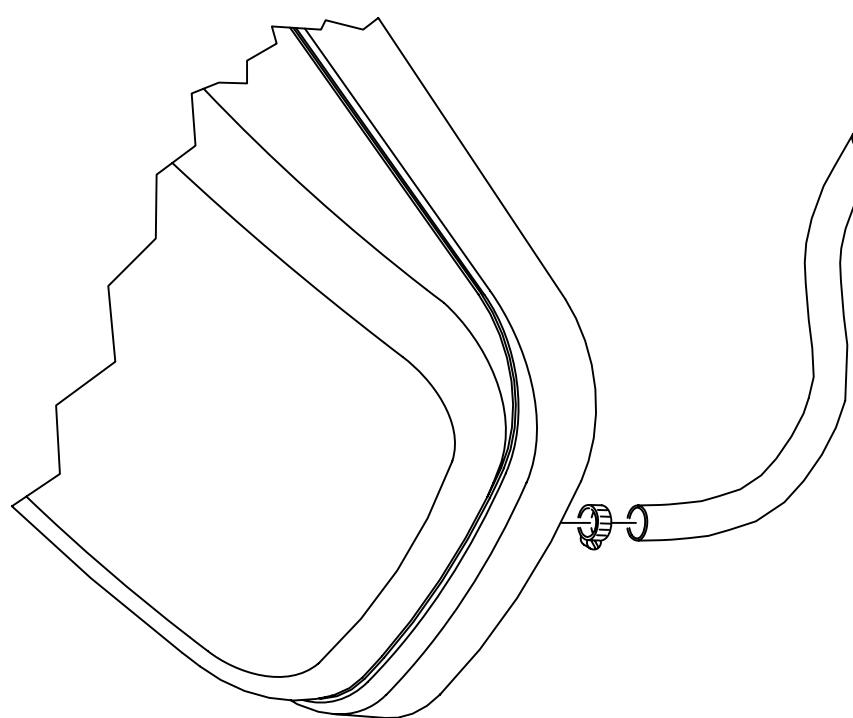


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1	205332	1		SUPPORTO MARTINETTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
2	205337	1		LEVA PRESSIONE	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
3	409227	2		MOLLA TAZZA Ø20	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
4	205331	1		BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	205334	1		PERNO MARTINETTO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
6	408043	2		BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
7	404751	1		MARTINETTO COMPLETO	ACTUATOR ASSEMBLY	VERIN COMPLET	SPINDELMOTOR KOMPLETT	GATO COMPLETO
8	209168	1		ALBERO FILETTATO	THREADED SHAFT	ARBRE FILETÉ	EJÉ CON FILETE	EJE CON FILETE
9	209169	1		DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIAZO
10	400363	1		SPINA Ø3x18 UNI 6875	SPRING PIN	FOURCHETTE	SPANNSTIFT	PASADOR
11	410453	1		FORCELLA	FORK	FOURCHETTE	GABELKÖPF	HORQUILLA
12	209170	1		ALBERO COMPLETO	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
13	410460	1		PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
14	205440	1		SUPPORTO DESTRO	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
15	409502	1		MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
16	409501	1		MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
17	209971	1		TIRANTE	TIE ROD	TIGE	SPANNSTANGE	TIRANTE
18	205333	1		VITE SUPPORTO	SPECIAL SCREW	VIS SPECIALE	SPÉZIALSCHRAUBE	TORNILLO SOPORTE
19	408114	1		MOLLA TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
20	200020	1		TIRANTE MOLLA	TIE ROD	TIGE	SPANNSTANGE	TIRANTE
21	205336	1		COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
22	205338	1		PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
23	409096	1		MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
24	205339	1		SEDE PER PERNI	BRACKET	PLAQUE	SITZ	ASIENTO
25	408367	1		SEEGER RS4 DIN 6799	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
26	205343	1		PERNO COMPLETO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
27	410251	1		MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUNADURA
28	205294	1		COMMUTATORE	COMMUTATOR	COMMUTATEUR	SCHALTUNG	CONMUTATOR
29	409285	1		CAPPUCIO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
30	410264	1		MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUNADURA
31	409545	1		SEGNALE GIALLO	YELLOW SIGNAL LAMP	TEMOIN JAUNE	LEUCHTE GEIß	LAMPARA AMARILLO
32	409195	1		GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
33	410153	1		MOTORE 36V +PINIONE	MOTOR+PINION	MOTEUR+PIGNON	MOTOR+VORGELEGERITZEL	MOTOR+ENGRANAJE
34	409527	1		PORTASPazzOLE COMPLETO	CARBON BRUSH HOLDER ASSY	PORTE-CHARBON COMPLET	KOHLEBURSTENHALTERUNG	PORTAESCOBILLAS COMPLETO
40	409138	4		RONDELLA Ø3x7 INOX UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
41	409181	2		RONDELLA Ø8 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
42	409175	2		RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
43	409206	2		RONDELLA Ø12 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
50	409077	4		DADO AUTOBL. M3 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA
51	409046	2		DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
60	408834	4		VITE M3x20 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
61	408670	2		VITE M8x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
62	408746	1		VITE M12x35 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO



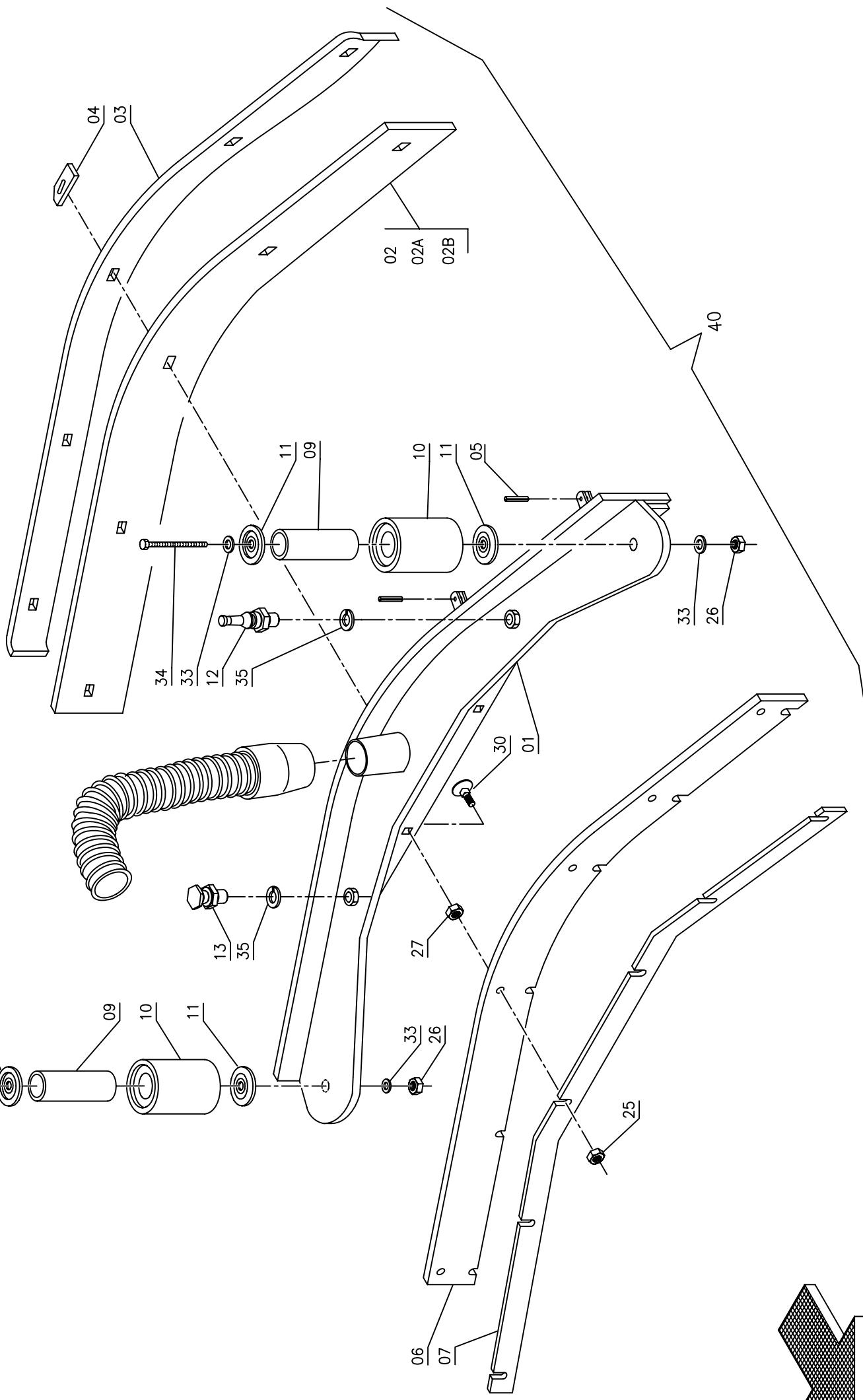
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		410608	1	CAT. USO E MANUTENZIONE	USE AND MAINTENANCE	EMPLOI ET ENTRETIEN	BEDIENUNG UND WARTUNGSA	USO Y MANTENIMIENTO
2		406138	1	GOMMA POST. 40 SHORE O26	REAR RUBBER 40 SHORE	BAVETTE ARRIERE 40 SHORE	HINT. SAUFGUMMI 40 SHORE	GOMA TRASERA 40 SHORE
2A		406141	1	GOMMA POST. ANTIOLIO O26	REAR RUBBER OIL-RESISTANT	BAVETTE ARRIERE ANTI-HUILE	HINT. SAUFGUMMI OELBEST.	GOMA TRASERA ANTI-ACEITE
2B		404145	1	GOMMA POST. POL. 40SH O26	REAR RUBBER POLYURETHANE	BAVETTE ARR. POLYURETHANE	HINT. SAUG. POLYURETHAN	GOMA TRASERA POLIURETANO
2C		406093	1	GOMMA POST. 40 SHORE O26/32	REAR RUBBER 40 SHORE	BAVETTE ARRIERE 40 SHORE	HINT. SAUFGUMMI 40 SHORE	GOMA TRASERA 40 SHORE
2D		406095	1	GOMMA POST. ANTIOLIO O26/32	REAR RUBBER OIL-RESISTANT	BAVETTE ARRIERE ANTI-HUILE	HINT. SAUFGUMMI OELBEST.	GOMA TRASERA ANTI-ACEITE
2E		406099	1	GOMMA POST. POL. 40SH O26/32	REAR RUBBER POLYURETHANE	BAVETTE ARR. POLYURETHANE	HINT. SAUG. POLYURETHAN	GOMA TRASERA POLIURETANO
3		405590	2	SPAZZOLA PPL 0.3 Ø345	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3A		405591	2	SPAZZOLA PPL 0.6 Ø345	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3B		405592	2	SPAZZOLA PPL 0.9 Ø345	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3C		405593	2	SPAZZOLA ABRASIVA Ø345	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3D		405594	2	SPAZZOLA PP/ACCIAO Ø345	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3E		405521	2	DISCO TRASC. Ø345 C-LOCK	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
3F		405562	2	SPAZZOLA PPL 0.3 Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3G		405563	2	SPAZZOLA PPL 0.6 Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3H		405564	2	SPAZZOLA PPL 0.9 Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3I		405565	2	SPAZZOLA ABRASIVA Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3J		405566	2	SPAZZOLA ACCIAO 0,3 Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3K		405567	2	SPAZZOLA LAMINA ACC. Ø430	BRUSH	BROSSE	BURSTE	CEPILLO
3L		421819	2	DISCO TRASC. Ø430 C-LOCK	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
4		405727	2	RUOTA IN GOMMA ANTITRACCIA	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
4A		405728	2	RUOTA Ø250x90 IN GOMMA	RUBBER WHEEL	ROUE CAOUTCHOUC	GUMMIRAD	RUEDA DE GOMA
4B		209306	2	RUOTA ANTIKID Ø250x90	ANTI SKID WHEEL	ROUE ANTIKID	ANTISKIDRAD	RUEDA DE ANTI SKID
4C		209197	2	RUOTA ANTIKID CON INTAGLI	ANTI SKID CARVED WHEEL	ROUE SCULPTE ANTIKID	GESCHNITTANTISKIDRAD	RUEDA DE ANTI SKID TALLADA
5		210595	1	KIT STOP SPAZZOLE	BRUSHES BLOCK ASSEMBLY	GROUP DE BLOQUE BROSSES	GRUPPE BURSTENBLOCKIE	GRUPO BLOQUEO CEPILLOS
6		200227	1	ASS. TERGIPIAVIMENTO CORTO	SHORT SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COURT COMPLET	KURZSAUGFUSS KOMPLETT	GRUPO BOQUILLA ASP. CORTA

GRUPPO BLOCCA SPAZZOLE ED ACQUA
BRUSHES AND WATER BLOCK ASSEMBLY
GROUPE DE BLOQUE BROSSES E EAU
GRUPPE BURSTENBLOCKIE WASSER
GRUPO BLOQUEO CEPILLOS E AGUA



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		208624	1	TUBO DI GOMMA	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA
2		407889	1	ELETTRICO VALVOLA 36V 1/2"	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	MAGNETVENTIL	ELECTROVALVULA
3		200038	1	STAFFA	SUPPORT	ATTACHE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
4		410409	1	TAPPO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
5		406595	1	ANELLO OR 3056	O-RING	ANNEAU TORIQUE	O-RING	JUNTA TORICA
20		408633	2	VITE M4x12 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21		409078	2	DADO M4 AUTOBL. UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
22		410297	2	FASCIETTA A VITE	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
23		409771	4	AGGANCIO	COUPLER	ACCROCHAGE	SCHNELLVERSCHLUSS	ENGANCHE
24		406637	1	DIODO CON FASTON	DIODE	DIODE	DIODO	
25		406261	1	SCHEDA RITARDO SPAZZOLE	CHECK CARD DELAY BRUSHES	PLAQUE RETARD BRUSHES	KONTROLLE VERSPATUNG	FICHA RETARDO CEPILLOS
26		410781	1	PROFILO MOUSSE	PROFILE	PROFIL	PERFIL	

GRUPPO TERGIPIAVIMENTO CORTO 200227
 SHORT SQUEEGEE ASSEMBLY
 ENSEMBLE DE SUCEUR COURT
 KURZSAUGFUSSGRUPPE
 GRUPO LIMPIAPIAVIMENTOS CORTO



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Denomination	Description	Benennung	Descripción
1		210340	1	CORPO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKORPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
2		406139	1	GOMMA POSTERIORE	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
2A		406140	1	GOMMA POST. 40 SHORE	REAR RUBBER 40 SHORE	BAVETTE ARRIERE 40 SHORE	HINT. SAUGGUMMI 40 SHORE	GOMA TRASERA 40 SHORE
2B		406142	1	GOMMA POST. ANTIOLIO	REAR RUBBER OIL-RESISTANT	BAVETTE ARRIERE ANTI-HUIILLE	HINT. SAUGGUMMI OELBEST.	GOMA TRASERA ANTI-ACEITE
3		20986	1	LAMA PREMIGOMMA POST.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
4		206390	5	PIASTRINA FISSAGGIO LAMA	PLATE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNG	PLACA
5		409374	5	SPINA ELASTICA Ø5x14 UNI 6873	SPRING PIN	FOURCHETTE	SPANNSTIFT	PASADOR
6		206696	1	GOMMA ANTERIORE	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
7		209985	1	LAMA PREMIGOMMA ANT.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
9		203353	2	PERNO GUIDA RUOTA	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10		405711	2	RUOTA PARACOLPI Ø80	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
11		203352	4	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
12		204976	1	COLUMNETTA AGGANCIO	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
13		204977	1	COLUMNETTA DX	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
25		409084	6	DADO M6 AUT. INOX UNI 6926	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	PRISIONERO
26		400090	2	DADO M10 AUTUBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	PRISIONERO
27		409045	6	DADO M6x3 INOX UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	PRISIONERO
30		408622	6	VITE M6x20 TTQST UNI 5732 INOX	SCREW	VUS	SCHRAUBE	PRISIONERO
31		408848	2	VITE M5x10 TCTC UNI 7687	SCREW	VUS	SCHRAUBE	PRISIONERO
33		409191	4	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	PRISIONERO
34		408736	2	VITE M10x10 TE UNI 5737	SCREW	VUS	SCHRAUBE	PRISIONERO
35		409206	2	RONDELLA Ø12 GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREN	ZAHNSCHEIBE	PRISIONERO
40		200227	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPLETO



Comac S.p.A.

Via Cà Nova Zampieri, 5 – 37057 S.Giovanni Lupatoto (Verona) italy
Tel. +39 045 8774222 r.a. – +39 045 8750303 – E-mail:com@comac.it – <http://www.comac.it>
